

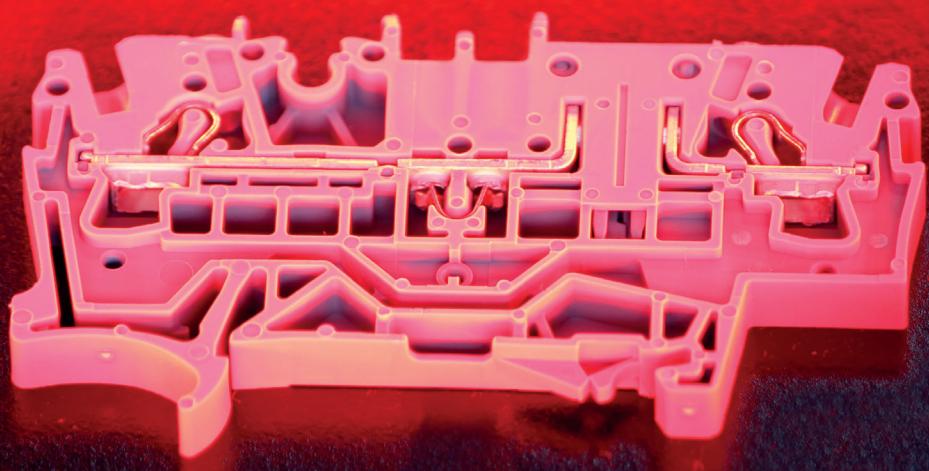
Beleuchtungen
für die industrielle Bildverarbeitung
für industrielle Arbeitsplätze

Lighting
for industrial image processing
for industrial workplaces



Made in Germany

Beste Kontraste – zuverlässige Prozesse
Best contrasts – reliable processes



Beleuchtungen

di-soric LED Beleuchtungen werden zur Unterstützung von Bildverarbeitungssystemen und einer Vielzahl unterschiedlichster Inspektionsaufgaben eingesetzt.

Beleuchtungen mit integrierter Leistungsregelung gewährleisten eine konstante Lichtintensität über den gesamten Spannungsbereich, die Gehäuse sind besonders robust und zeichnen sich durch eine hohe Schutzart zum Einsatz unter schwersten Bedingungen aus.

Kundenspezifische Ausführungen setzen wir gemeinsam auf höchstem Qualitätsniveau um.

Lightings

di-soric LED lightings were developed to provide supplementary light for image processing systems, inspection work and numerous other applications.

Lights with integrated power output control ensure a constant level of light intensity over the entire voltage range and excellent suitability to providing supplementary light for image processing systems and diverse inspection tasks. Numerous variants with a high protection class for use under the toughest conditions are also available.

This range is rounded off by customised versions of the highest quality.



Punktbeleuchtungen

Punktbeleuchtungen zeichnen sich durch einen kegelförmigen Lichtstrahl aus und werden zur externen Beleuchtung von Kamerasystemen oder zur punktuellen Ausleuchtung sowie einer Vielzahl weiterer Anwendungen eingesetzt.

Spotlights

Spotlights are characterised by a conical beam of light and are used for selective illumination or to provide external light for camera systems and numerous other applications.

Flächenbeleuchtungen

Flächenbeleuchtungen dienen zur Hintergrundbeleuchtung und Konturenprüfung von z.B. Drahtspulen, Stanzteilen und unzähligen weiteren Objekten, bei denen die Kontur überwacht werden muss. Individuelle Ausführungen sind nach Kundenangabe lieferbar.

Backlights

Backlights are used to provide background lighting and contour monitoring for e.g. wire coils, punched parts and numerous other objects for which the shape has to be checked. Individual versions are available upon request.



Auflichtbeleuchtungen

Auflichtbeleuchtungen werden für eine lichtstarke und homogene Ausleuchtung bei Kamerasystemen sowie unzähligen Inspektionsaufgaben eingesetzt.

Individuelle Längenausführungen sind nach Kundenangabe lieferbar.

Barlights

Barlights are used for a very bright and homogeneous illumination for camera systems, as well as many countless inspection tasks. Individual lengths are available upon request.





Ringbeleuchtungen

Ringbeleuchtungen werden in Verbindung mit Kamerasystemen eingesetzt und gewährleisten aufgrund der ringförmig um die Kamera angeordneten Beleuchtungs-LEDs eine homogene sowie lichtstarke Ausleuchtung des zu inspizierenden Bereichs.

Ringlights

The ring elements will be mounted in combination with camera systems and ensure a thoroughly homogeneous illumination of the inspected area.



Koaxialbeleuchtungen

Koaxialbeleuchtungen koppeln das Licht von der Seite mittels halbdurchlässigem Spiegel in den optischen Strahlengang des Kamerasytems ein. Das Prüfobjekt sendet das reflektierte Licht dann durch den Spiegel in die Kamera zurück.

Das mittels einer Koaxialbeleuchtung erzeugte Licht ist ideal für spiegelnde, metallische oder glänzende Objekte wie z.B. bei der Prüfung von direkt aufgebrachten Datamatrixcodes auf Metallteilen sowie der Prüfung von Leiterplatten, Siliziumwafers oder reflektierenden Aufklebern.

Coaxial lights

Coaxial lightings are coupling in the light from the side by means of a semi-transparent mirror into the optical path of the vision system. The test object is transmitting the reflected light through the mirror back to the vision system.

The light generated by a coaxial lighting is ideal for reflecting, metallic or shiny objects, like the detection of Datamatrix codes on metal parts as well as for inspection of circuit boards, silicon wafers and reflecting adhesives.

Dunkelfeldbeleuchtungen

Dunkelfeldbeleuchtungen zeichnen sich durch einen flachen Einstrahlwinkel auf die beleuchtete Oberfläche aus. Änderungen an der Oberfläche z.B. Kratzer, Prägungen, Vertiefungen oder Erhöhungen ändern den Strahleingang des Lichts, somit wird das Licht reflektiert oder gestreut. Diese Oberflächenänderungen unterscheiden sich deutlich und sind mithilfe eines Kamerasytems erkennbar.

Darkfield lights

Darkfield lights are distinguished by a flat angle of irradiation on the lightened surface. Changes to the surface, such as scratches, embossing, dents or ridges change the light's path, causing the light to be reflected or scattered. These surface defects are clearly distinguished from the usual surface and can be reliably detected using a camera system.

Beleuchtungs-Controller und blitzbare Beleuchtungen

Flash Controller and flashable Lights



di-soric Beleuchtungs-Controller sind eine perfekte Ergänzung für LED-Beleuchtungen. Dieses System aus Controller und blitzbarer Beleuchtung bringt viele Vorteile mit sich:

- Präzise Stromregelung für exakte Intensitätskontrolle der LEDs
- Überblitzung der LED-Beleuchtungen mit einem Mehrfachen an Leistung
- Erhöhung der Lichtausbeute um ein Vielfaches, kürzere Belichtungszeiten zum Einfrieren einer Objektbewegung
- Wahl einer höheren Blendenzahl für mehr Tiefenschärfe bei gleicher Belichtungszeit ermöglicht
- Mehr Licht in der Applikation reduziert äußere Störeinflüsse, Störungen infolge von Tageslicht werden minimiert oder sogar komplett abgewendet
- Gleichbleibende Ströme des Beleuchtungs-Controllers garantieren eine konstante Beleuchtungsstärke – sowohl im Blitzbetrieb, als auch im geregelten Dauerbetrieb

di-soric flash controller are a perfect supplement for LED lights. This system consisting of controller and flashable light means a lot of advantages:

- precise current control for an exact intensity control of the LEDs
- LED lights can be overexposed (flashed) in performance several times
- the light power is getting increased by a multiple
- shorter exposure times for freezing an object movement
- selection of a higher number of aperture for more depth of field although when having a constant exposure
- To have more light in the application is moreover reducing interfering influences from the outside, thus any disturbances caused by daylight will be minimized or completely avoided
- Constant currents of the controller guarantee a constant light performance – either in flash mode, as well as in a regulated permanent operation

Auflichtbeleuchtungen für Flash-Controller

werden für eine lichtstarke und homogene Ausleuchtung bei Kamera-systemen sowie unzähligen Inspektionsaufgaben eingesetzt.

Individuelle Längenausführungen sind nach Kundenangabe lieferbar.

Barlights for Flash Controllers

are used for a very bright and homogeneous illumination for camera systems, as well as many countless inspection tasks.

Individual lengths are available upon request.





Flächenbeleuchtungen für Flash-Controller
dienen zur Hintergrundbeleuchtung und Konturenprüfung unzähliger Objekte, bei denen eine besonders hohe Lichtleistung zur Qualitätsüberwachung erforderlich ist. Individuelle Ausführungen sind nach Kundenangabe lieferbar.

Backlights for flash controller

are used for background lighting and contour monitoring of numerous objects which require a peculiar high light output for quality monitoring. Individual versions are available upon request.

Ringbeleuchtungen für Flash-Controller

Ringlights for Flash Controller

Ringbeleuchtungen für Beleuchtungs-Controller werden in Verbindung mit Kamerasytstemen eingesetzt und zeichnen sich durch eine besonders hohe Lichtleistung aus. Die ringförmig um das Kamera-System angeordneten Beleuchtungs-LEDs gewährleisten eine homogene sowie lichtstarke Ausleuchtung des zu inspizierenden Bereichs.

Ringlights for flash controller are used in combination with camera systems and are characterized by a peculiarly high light output. The lighting LEDs which are mounted around the camera system ensure a thoroughly homogeneous illumination of the inspected area.



Beleuchtungen mit Edelstahlgehäuse

Lighting in stainless steel casing

di-soric LED-Edelstahlbeleuchtungen sind für den Einsatz innerhalb der Pharma- und Lebensmittelindustrie sowie für Anwendungen, die Produkte mit entsprechenden Gehäusematerialien erfordern, konzipiert. Diese Beleuchtungen erfüllen die hohen Schutzarten bis zu IP 69K und sind ideal für Anwendungen, bei denen Beleuchtungen mit speziellen Substanzen oder Verfahren gereinigt werden müssen. Beleuchtungen mit Edelstahlgehäuse sind in verschiedenen Lichtfarben lieferbar und zeichnen sich durch eine homogene Ausleuchtung bei hoher Lichtstärke sowie eine hochwertige Verarbeitung aus. Diese Beleuchtungen werden mit interner oder externer Regelelektronik betrieben, der Anschluss erfolgt mittels M12-Standardstecker.

di-soric LED lightings in stainless steel casing are intended for the use in the pharmaceutical and food & beverage industry as well as for applications, where specific casing material is required. These lightings fulfill the high protection class up to IP 69K and are ideal for applications where lightings will be cleaned with aggressive substances or special procedures.

Lightings in stainless steel casing are available in various light colours and are featured by a homogeneous illumination, a powerful light intensity as well as a high-end surface finish. These lightings are powered by either an internal or external control electronics with an M12-standard connector.



Flächenbeleuchtungen

Flächenbeleuchtungen werden z.B. zur Kontur- bzw. Profilbeleuchtung von pharmazeutischen Produkten sowie Lebensmitteln eingesetzt, bei denen hohe Anforderungen an die Homogenität der Beleuchtung als auch an die verwendeten Gehäusematerialien gestellt werden.

Backlights in stainless steel casing

Backlights will be e.g. used for every kind of contour or backlight inspection tasks in the pharmaceutical and food & beverage industry, where high demands to the homogeneity of the illumination, as well as to the easy-to-clean housing material is required.

Punktbeleuchtungen

Punktbeleuchtungen zeichnen sich durch einen kegelförmigen Lichtstrahl aus und werden bei Bildverarbeitungsanwendungen zur punktuellen Ausleuchtung sowie unzähligen weiteren Anwendungen eingesetzt.

Spotlights

Spotlights are characterized by a conical light beam and are used in image processing for focused illumination, as well as for numerous further applications.

Maschinenbeleuchtungen

Machine illumination

Diese langlebigen und zuverlässigen Maschinenbeleuchtungen sind für den industriellen Einsatz insbesondere im allgemeinen Maschinenbau konzipiert.

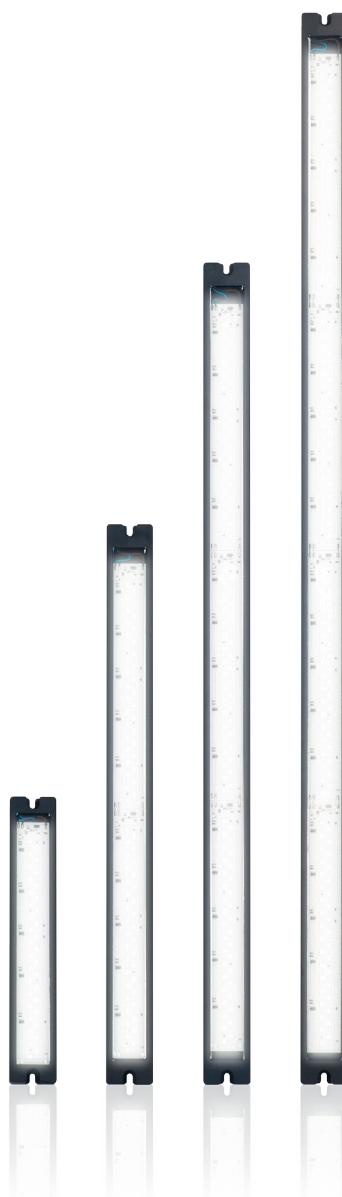
Hocheffiziente Power-LEDs und eine industrielle Vergusskapselung garantieren hervorragende Leistungsdaten.

Die Beleuchtungen verfügen über einen Eingang, über den sie ein- und ausgeschaltet und gedimmt werden können.

These durable and reliable lights are designed for industrial applications especially in general engineering.

High-efficiency power LEDs and an industrial potting encapsulation guarantee excellent operating parameters.

The lights have a trigger input – By means of that they can be turned on and off and are also dimmable.



Applikationen

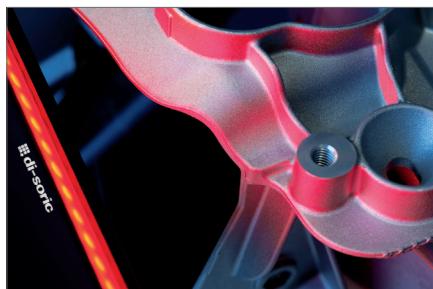
Applications



Flächenbeleuchtung zur Konturüberwachung an Blechteilen (BEK-F...)
Back light for monitoring contours on metal parts (BEK-F...)



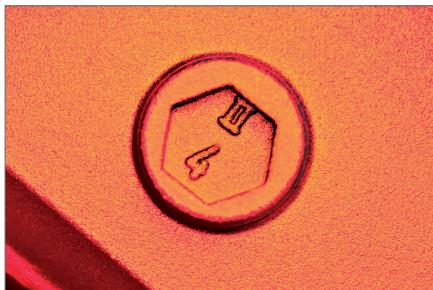
Hervorheben kontrastärmer Merkmale mittels Rotlicht (BE 1-Axxx -G1...)
Highlighting low contrast features (BE 1-Axxx -G1...)



Auflichtbeleuchtung zur Kontrastverstärkung für die Qualitätsprüfung (BEK 1-A 300...)
Highlighting low contrast features with a barlight for the quality inspection (BEK 1-A 300...)



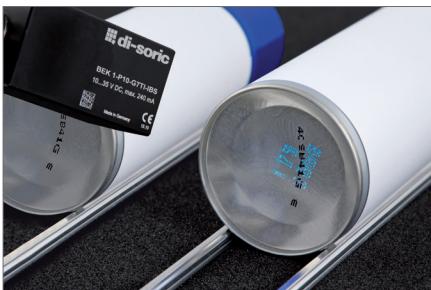
Punktbeleuchtung zur optischen Kontrolle von Stanzteilen (BEK 1-P...)
Spotlight for the visual inspection of punched parts (BEK 1-P...)



Koaxialbeleuchtung zur Kontrastverstärkung für die Qualitätsprüfung (BEK K-50/50...)
Increasing contrasts with coaxial lighting for the quality inspection (BEK K-50/50...)



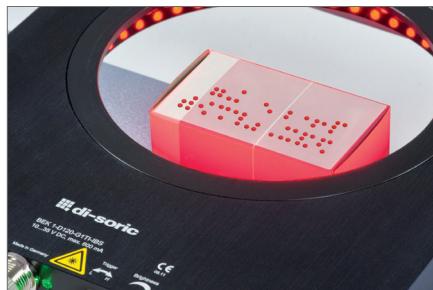
Dunkelfeldbeleuchtung zur Unterstützung für Datamatrixcode-Lesesysteme (BEK 1-D120...)
Darkfield lighting to support Datamatrix codereaders (BEK 1-D120...)



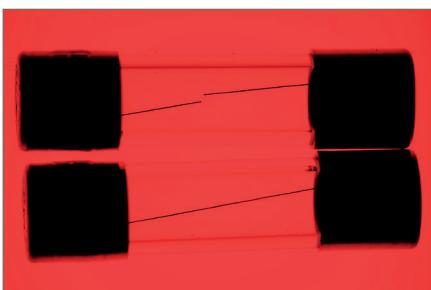
Codeprüfung mittels Codeleser und Punktbeleuchtung während der Fertigung (BEK 1-P...)
Verification of codes with a codereader and a spotlight during production (BEK 1-P...)



Ringbeleuchtung zur homogenen Ausleuchtung für Vision-Systeme (BEK-R70...)
Homogeneous illumination for vision systems with a ringlight (BEK-R70...)



Dunkelfeldbeleuchtung zur Prüfung erhabener Merkmale (BEK 1-D120...)
Darkfield lighting for the verification of parts with an embossing (BEK 1-D120...)



Schmelzdrahtprüfung mittels Smart-Kamera und Flächenbeleuchtung (BE-F30-30RL-G5-K-BS)
Detection of fuse wire using a smart camera and backlight (BE-F30-30RL-G5-K-BS)



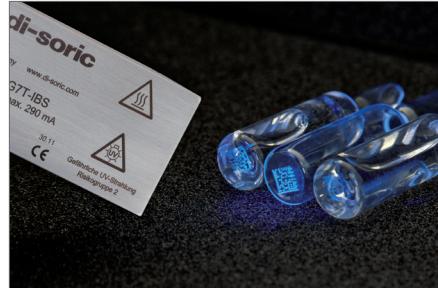
Verschlusskontrolle mittels Vision Sensor und Punktbeleuchtung (BEK-PM12-G5T-BS)
Detection of missing caps with a vision sensor and spotlights (BEK-PM12-G5T-BS)



Produktkontrolle mittels Vision Sensor und Auflichtbeleuchtung (BE-A30/30-G5-K-BS)
Product monitoring with a vision sensor and barlight (BE-A30/30-G5-K-BS)



V4A-Flächenbeleuchtungen zur Qualitätsüberwachung
in der Lebensmittelindustrie (BEE F 70/100 V...)
Stainless steel backlights for the quality control within
the food & beverage industry (BEE F 70/100 V...)



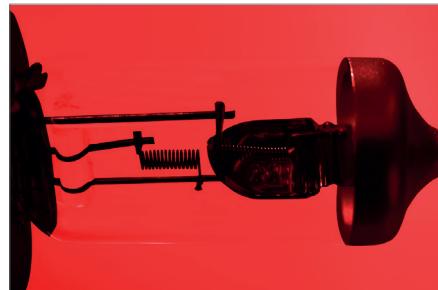
Anzeigen unsichtbar aufgebrachter Track & Trace
Informationen im Pharmabereich mittels UV-Licht
Visualization of invisible Track & Trace information
with UV-light within the pharmaceutical industry



Hochgeschwindigkeitsetikettenkontrolle mittels
geblitzter Ringbeleuchtung (BE-R...)
High-speed label inspection with flashed ringlights
(BE-R...)



V4A-Auflichtbeleuchtungen zur Qualitätsüberwachung
in der Lebensmittelindustrie (BEK 1-A xxxV...)
Stainless steel barlights for the quality control within
the food & beverage industry (BEK 1-A xxxV...)



Flächenbeleuchtung zur Konturüberwachung an
Metallteilen (BEK-F...)
Back light for monitoring contours on metal parts
(BEK-F...)



Auflichtbeleuchtung zur homogenen Ausleuchtung
von Werkstücken (BE 1-Axxx...)
Bar lights for homogeneous illumination of parts
(BE 1-Axxx...)

Typenschlüssel

Type key

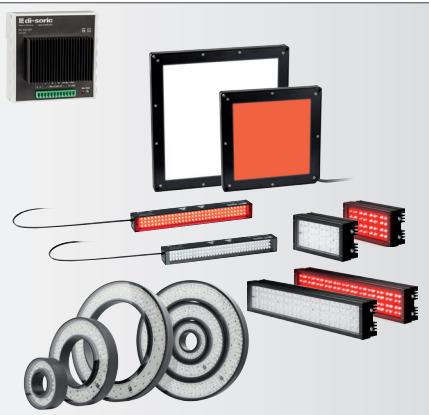
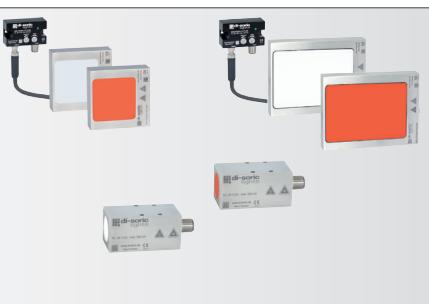
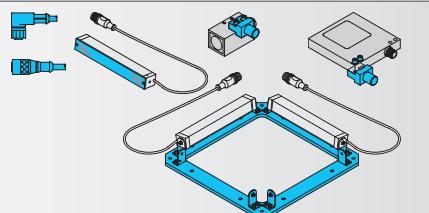
BE K1 -F 50 /50 V G 0 T I -IBS -CLR											
BE	Beleuchtungseinheit Illumination unit										-CLR Schutzscheibe klar Front window, clear
MB	Maschinenbeleuchtung Machine illumination										-DIF Diffusorscheibe Diffusor
	Ohne Regelelektronik Without electronics										-POL Polarisatorscheibe Polariser
E	Externe Regelelektronik External electronics										-K Kabel Cable
K	Integrierte Regelelektronik Integrated electronics										-K-BS Kabel mit Stecker M12 Cable with Connector M12
-F	Flächenbeleuchtung Backlight										-K-B3 Kabel mit Stecker M12, 3-polig Cable with Connector M12, 3 poled
-A	Auflichtbeleuchtung Barlight										-IBS Stecker M12 Connector M12
-P	Punktbeleuchtung Spotlight										I Integrierte Intensitätseinstellung Integrated intensity adjustment
-R	Ringbeleuchtung Ringlight										E Externe Intensitätseinstellung External intensity adjustment
-K	Koaxialbeleuchtung Coaxial light										T Triggereingang Trigger input
-D	Dunkelfeldbeleuchtung Darkfield light										
/50	Charakteristisches Gehäusemaß Characteristic housing measure										
/50	Charakteristisches Gehäusemaß Characteristic housing measure										0 Infrarotlicht Infrared light
/14	Abstrahlwinkel (...-A.../...-P...) Angle of reflected beam (...-A.../...-P...)										1 Rotlicht Red light
	Aluminium- oder Messinggehäuse Aluminium or brass casing										2 Grünlicht Green light
V	Edelstahlgehäuse Stainless steel casing										3 Blaulicht Blue light
RL	Randarme Ausleuchtung Low-edge illumination										5 Weißlicht White light
-F	Flashbar (geregelter Blitzbetrieb) Flashable (controlled flash mode)										7 UV-Licht UV light
-G	Gleichlicht Constant light										

Unsere Beleuchtungen sind integraler Bestandteil eines Gesamtsystems. Der Betreiber des übergeordneten Gesamtsystems ist für das Einhalten der für den speziellen Einsatzfall geltenden nationalen und internationalen Sicherheits- und Unfallverhütungsvorschriften verantwortlich.

Alle technischen Angaben beziehen sich auf den Stand 01/17, Änderungen bleiben vorbehalten. Da Irrtümer und Druckfehler nicht auszuschließen sind, gilt für alle Angaben „ohne Gewähr“.

Our lights form an integral part of an overall system. The operator of the superordinated overall system is responsible to observe any national and international safety- and accident prevention regulations being applicable for any individual case.

All technical specifications refer to the state of the art 01/17, they are subject to modifications. As typographical and other errors cannot be fully excluded, all data are given „without engagement“.

Kapitel 1, für die industrielle Bildverarbeitung Chapter 1, for machine Vision	Lichtfarben Light colors	Seite Page	
Flächenbeleuchtungen Backlights	IR <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	12 ... 15	
Auflichtbeleuchtungen Barlights	IR <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	16 ... 21	
Punktbeleuchtungen Spotlights	IR <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> UV <input type="checkbox"/>	22 ... 25	
Ringbeleuchtungen Ringlights	IR <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	26 ... 29	
Koaxialbeleuchtungen Coaxial lights	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	30 ... 31	
Dunkelfeldbeleuchtungen Darkfield lights	IR <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	32 ... 33	
Flash-Controller für blitzbare Beleuchtungen Flash controller for flashable lights		34 ... 35	
Flächenbeleuchtungen für Flash-Controller Backlights for flash controller	IR <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	36 ... 43	
Auflichtbeleuchtungen für Flash-Controller Barlights for flash controller	IR <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	44 ... 49	
Ringbeleuchtungen für Flash-Controller Ringlights for flash controller	<input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	50 ... 55	
Flächenbeleuchtungen im Edelstahlgehäuse Backlights in stainless steel	IR <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	56 ... 57	
Punktbeleuchtungen im Edelstahlgehäuse Spotlights in stainless steel	IR <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> UV <input type="checkbox"/>	58 ... 59	
Kapitel 2, für industrielle Arbeitsplätze Chapter 2, for industrial workplaces	Lichtfarben Light colors	Seite Page	
Maschinenbeleuchtungen Machine illumination	<input type="checkbox"/>	60 ... 61	
Zubehör Accessories		62 ... 70	

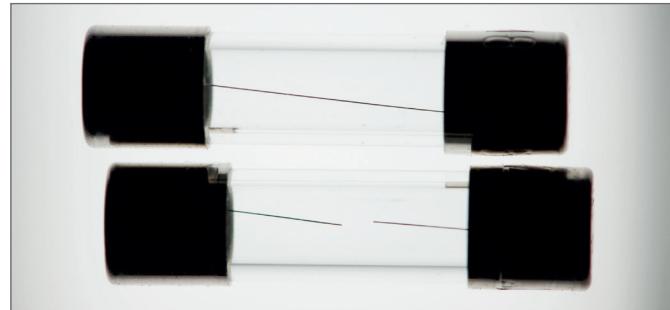
Kapitel 1, Flächenbeleuchtungen

Chapter 1, Backlights

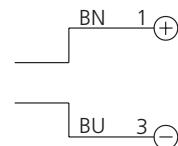


- Randarme Ausleuchtung
- Sehr kompakte Bauform
- Hohe Beleuchtungsstärke
- Homogenes Leuchtfeld
- Hohe Schutzart IP 67
- Robuste Bauweise

- Low-edge illumination
- Very compact design
- High level of illumination
- Homogenous illumination
- High protection class IP 67
- Robust design

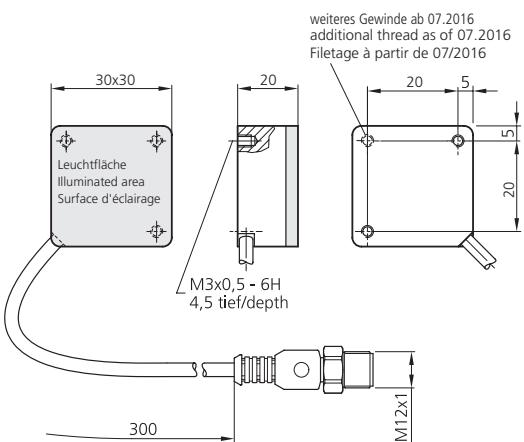


Anschlusschema
Connection diagram

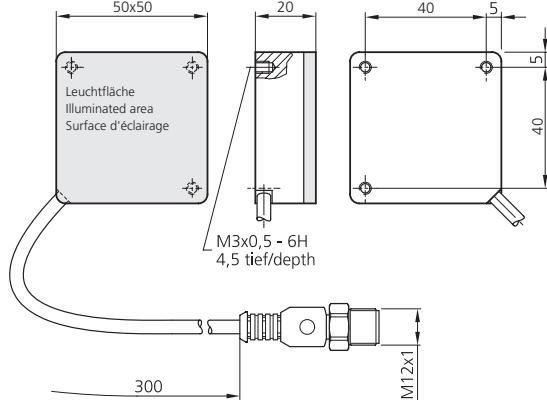


BN = Braun / brown
BU = Blau / blue

1.1



1.2



mm (typ.)

Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	bei / at +20°C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	24 VDC (supply class 2)
Schutztart	Protection class	IP 67
Schutzklasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading	30g/10-55Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0 ... +40°C Dauerbetrieb 0 ... +40°C continuous operation
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance	500V
Gehäusematerial	Casing material	Aluminium, schwarz eloxiert / black anodized
Fenstermaterial	Window material	PMMA diffus / diffuse

Zubehör	Accessories	Siehe Seite/see page 62...69
---------	-------------	------------------------------

Flächenbeleuchtungen Backlights	Leuchtfäche (mm ²) Illuminated area (mm ²)	Bauform (siehe gegenüberliegende Seite) Size (see opposite page)	Lichtfarbe Light colour	Risikogruppe (DIN EN 62471) Risk group (DIN EN 62471)	Leistung bei 24 VDC (W) Power at 24 VDC (W)	Gewicht (g) Weight (g)	Produktbezeichnung Product-ID
	30x30	1.1	<input checked="" type="checkbox"/> Rot/red 625 nm <input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000K	frei free			1,2
						45	BE-F30/30RL-G1-K-BS
					1,1		BE-F30/30RL-G5-K-BS
	50x50	1.2	<input checked="" type="checkbox"/> Rot/red 625 nm <input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000K	frei free			2,9
						90	BE-F50/50RL-G1-K-BS
					2,8		BE-F50/50RL-G5-K-BS

Kapitel 1, Flächenbeleuchtungen

Chapter 1, Backlights

■ Konstante Lichtintensität über den gesamten Spannungsbereich

■ Homogenes Leuchtfeld

■ Schutzart IP 67

■ Universeller Triggereingang

■ Hoher Wirkungsgrad

■ Lichtintensität einstellbar

■ Robustes Metallgehäuse

■ Constant level of light intensity over the entire voltage range

■ Homogenous luminous field

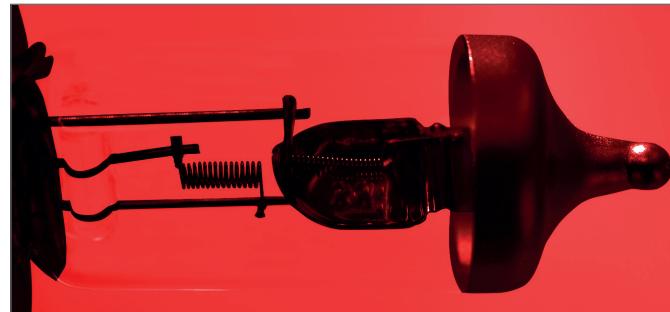
■ Protection class IP 67

■ All-purpose trigger input

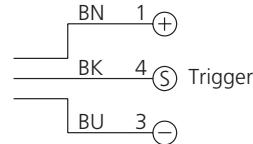
■ High efficiency

■ Light intensity can be adjusted

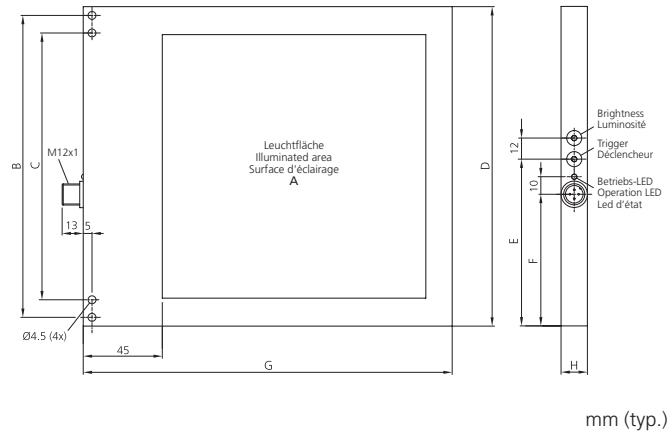
■ Durable metal casing



Anschlusschema
Connection diagram



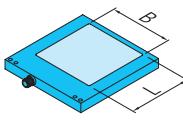
BN = Braun / brown
BK = Schwarz / black
BU = Blau / blue



Typ Model	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)	E (mm)	F (mm)	G (mm)	H (mm)
BEK-F50/50...	50x50	70	50	80	45	25	110	15
BEK-F100/100...	100x100	120	100	130	70	50	160	15
BEK-F150/150...	150x150	170	150	180	95	75	210	15
BEK-F200/200...	200x200	220	200	230	120	100	260	18

Technische Daten (typ.)		Technical data (typ.)	bei / at +20°C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	15 ... 35VDC (supply class 2) (... G0TI.../... G1TI...)	
		18... 35VDC (supply class 2) (... G2TI.../... G3TI.../... G5TI...)	
Eingang	Input	Trigger	
Triggereingang Low Pegel	Trigger input low level	< 2,8V	
Triggereingang High Pegel	Trigger input high level	> 3,3VDC	
Schutzart	Protection class	IP 67	
Schutzklasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage	
Betriebsanzeige	Operating mode	LED, grün / green	
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading	30g/10-55Hz, 1 mm	
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0 ... +50 °C	
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance	500V	
Gehäusematerial	Casing material	Aluminium	
Fenstermaterial	Window material	PC	
Zubehör	Accessories	Siehe Seite/see page 62 ... 69	

Flächenbeleuchtungen Backlights	Leuchtfäche (mm ²) Illuminated area (mm ²)	Lichtfarbe Light colour	Risikogruppe (DIN EN 62471) Risk group (DIN EN 62471)	Einschaltverzögerung Trig. (μs) Switch on delay Trig. (μs)	Ausschaltverzögerung Trig. (μs) Switch off delay Trig. (μs)	Leistung bei 24VDC (W) Power at 24VDC (W)	Gewicht (g) Weight (g)	Produktbezeichnung Product-ID	
	50x50	[IR]	Infrarot/infrared 850 nm	frei free	400	80	3,9	250	BEK-F50/50-G0TI-IBS
		[Red]	Rot/red 625 nm		464	232	3,4		BEK-F50/50-G1TI-IBS
		[Green]	Grün/green 525 nm		590	130	3,9		BEK-F50/50-G2TI-IBS
		[Blue]	Blau/blue 469 nm		590	130	4,1		BEK-F50/50-G3TI-IBS
		[White]	Weiß/white typ. 5.600 K		610	234	4,1		BEK-F50/50-G5TI-IBS
	100x100	[IR]	Infrarot/infrared 850 nm	frei free	470	80	7,2	550	BEK-F100/100-G0TI-IBS
		[Red]	Rot/red 625 nm		364	220	6,0		BEK-F100/100-G1TI-IBS
		[Green]	Grün/green 525 nm		650	130	7,2		BEK-F100/100-G2TI-IBS
		[Blue]	Blau/blue 469 nm		650	130	7,0		BEK-F100/100-G3TI-IBS
		[White]	Weiß/white typ. 5.600 K		636	160	6,3		BEK-F100/100-G5TI-IBS
	150x150	[IR]	Infrarot/infrared 850 nm	frei free	250	60	10,3	950	BEK-F150/150-G0TI-IBS
		[Red]	Rot/red 625 nm		500	120	8,4		BEK-F150/150-G1TI-IBS
		[Green]	Grün/green 525 nm		680	130	9,6		BEK-F150/150-G2TI-IBS
		[Blue]	Blau/blue 469 nm		620	130	9,6		BEK-F150/150-G3TI-IBS
		[White]	Weiß/white typ. 5.600 K		580	90	8,4		BEK-F150/150-G5TI-IBS
	200x200	[IR]	Infrarot/infrared 850 nm	frei free	268	70	12,0	1800	BEK-F200/200-G0TI-IBS
		[Red]	Rot/red 625 nm		316	90	12,7		BEK-F200/200-G1TI-IBS
		[Green]	Grün/green 525 nm		650	80	13,2		BEK-F200/200-G2TI-IBS
		[Blue]	Blau/blue 469 nm		650	80	13,5		BEK-F200/200-G3TI-IBS
		[White]	Weiß/white typ. 5.600 K		282	90	12,2		BEK-F200/200-G5TI-IBS

Individuelle Flächenbeleuchtungen Individual backlights		
	[IR] Infrarot/infrared, 850nm [Red] Rot/red, 625 nm [Green] Grün/green, 525 nm [Blue] Blau/blue, 469 nm [White] Weiß/white, typ. 5.600 K	Individuelle Flächenbeleuchtungen werden nach Kundenanforderung gefertigt. Wählen Sie die Lichtfarbe und die Länge x Breite der Leuchtfäche. Individual backlights are manufactured upon customer requirements. Select the Light colour and length x width of the illuminated area.

Kapitel 1, Auflichtbeleuchtungen

Chapter 1, Barlights

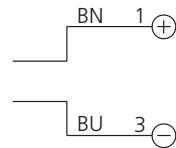


- Randarme Ausleuchtung
- Sehr kompakte Bauform
- Hohe Beleuchtungsstärke
- Homogenes Leuchtfeld
- Hohe Schutzart IP 67
- Robuste Bauweise

- Low-edge illumination
- Very compact design
- High level of illumination
- Homogenous illumination
- High protection class IP 67
- Robust design



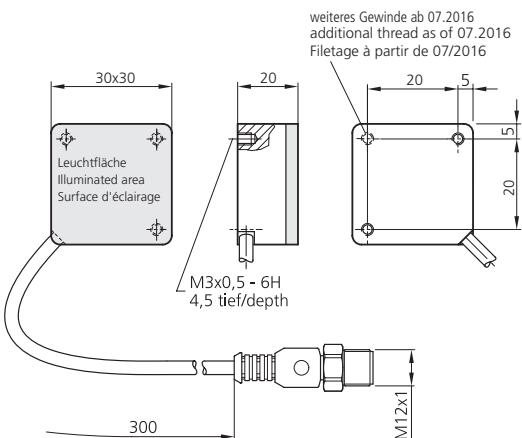
Anschlusschema
Connection diagram



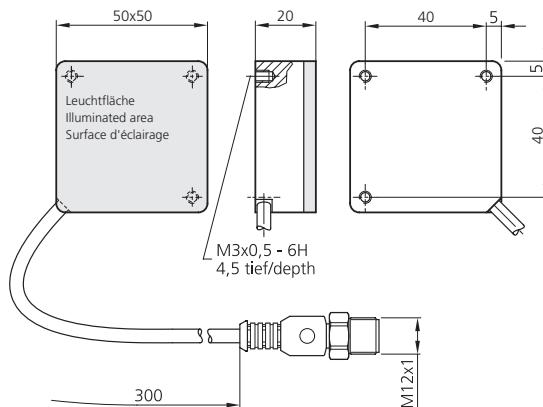
BN = Braun / brown
BU = Blau / blue

Bauform / Size

1.1



1.2



mm (typ.)

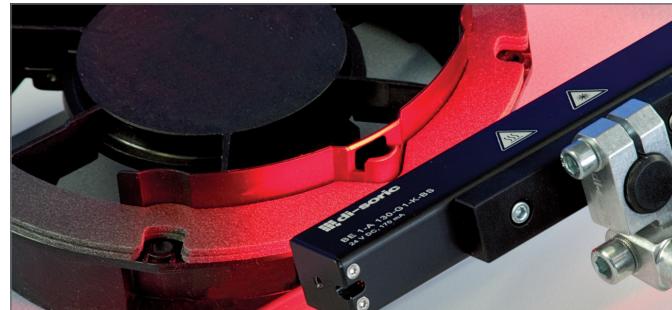
Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	bei / at +20°C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	24 VDC (supply class 2)
Schutzart	Protection class	IP 67
Schutzklasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading	30g/10-55Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0 ... +40 °C Dauerbetrieb 0 ... +40 °C continuous operation
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance	500V
Gehäusematerial	Casing material	Aluminium schwarz eloxiert / black anodized
Fenstermaterial	Window material	PMMA

Auflichtbeleuchtungen Barlights	Leuchtfäche (mm ²) illuminated area (mm ²)	Abstrahlwinkel Angle of reflected beam	Barform (siehe gegenüberliegende Seite) Size (see opposite page)	Lichtfarbe Light colour	Risikogruppe (DIN EN 62471) Risk group (DIN EN 62471)	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at distance	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at distance	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at distance	Leistung bei 24 VDC (W) Power at 24 VDC (W)	Gewicht (g) Weight (g)	Produktbezeichnung Product-ID
	30x30	120° 130°	1.1	<input checked="" type="checkbox"/> Rot/red 625 nm <input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000K	frei free	1.300 Lux	380 Lux	180 Lux	1,2	45	BE-A30/30-G1-K-BS
	50x50	120° 130°	1.2	<input checked="" type="checkbox"/> Rot/red 625 nm <input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000K	frei free	3.200 Lux	900 Lux	450 Lux	2,9	90	BE-A50/50-G1-K-BS
											BE-A50/50-G5-K-BS

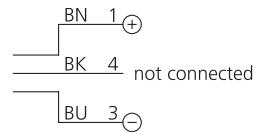
Kapitel 1, Auflichtbeleuchtungen

Chapter 1, Barlights

- Sehr kompakte Bauform
 - Homogenes Leuchtfeld
 - Kabelabgang stirnseitig oder rückseitig nutzbar
 - Universelle Befestigungsmöglichkeiten
 - Metallgehäuse
- Very compact design
 - Homogenous luminous field
 - Cable outlet at the front or back side usable
 - Universal mounting possibility
 - Metal casing

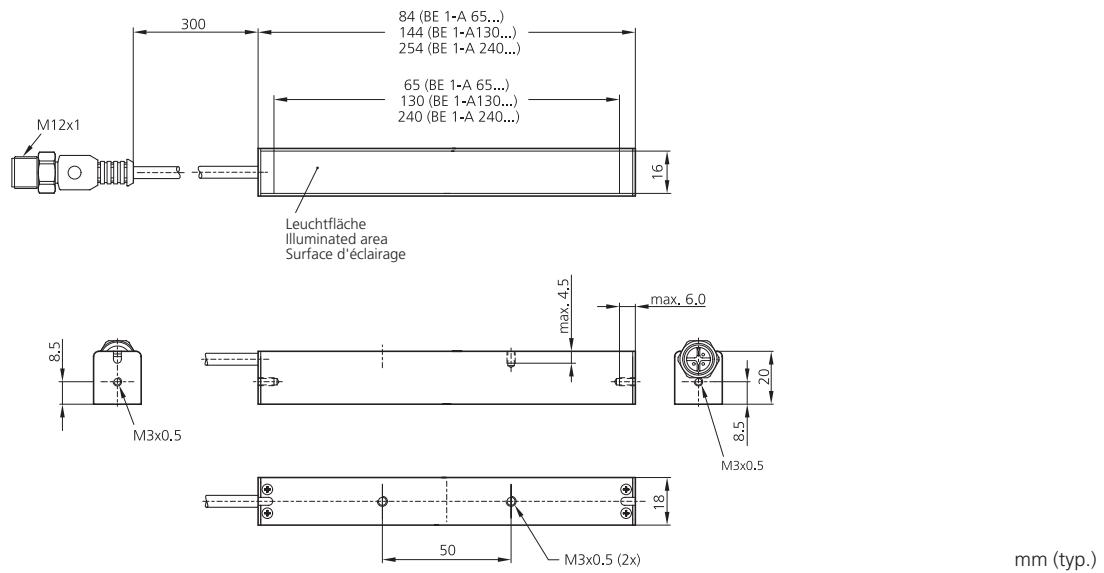


Anschlusschema
Connection diagram



BN = Braun / brown
BK = Schwarz / black
BU = Blau / blue

Bauform / Size



mm (typ.)

Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	bei / at +20°C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	24 VDC (supply class 2)
Schutztart	Protection class	IP 20
Schutzklasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0 ... +40°C Dauerbetrieb / continuous operation
		0 ... +50°C Taktbetrieb (=T _{on} ≤ 30 Sekunden, Duty Cycle ≤ 30%)
		0 ... +50°C clocked operation (=T _{on} ≤ 30 seconds, Duty Cycle ≤ 30%)
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance	500V
Gehäusematerial	Casing material	Aluminium
Zubehör	Accessories	Siehe Seite/see page 62 ... 69

Auflichtbeleuchtungen Barlights	Länge der Leuchtfäche (mm) Length of the illuminated area (mm)	Abstrahlwinkel Angle of reflected beam	Lichtfarbe Light colour	Risikogruppe (DIN EN 62471) Risk group (DIN EN 62471)	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at distance	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at distance	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at distance	Leistung bei 24VDC (W) Power at 24VDC (W)	Gewicht (g) Weight (g)	Produktbezeichnung Product-ID
3 mm LED				0,1 m	0,2 m	0,5 m				Produktbezeichnung Product-ID
	130	34°	[IR]	Infrarot/infrared 850 nm	frei free	6.000µW/cm²	3.000µW/cm²	500µW/cm²	4,5	BE 1-A130-G0-K-BS
		40°	[Red]	Rot/red 630 nm	frei free	6.000 Lux	2.100 Lux	350 Lux	4,1	
		40°	[Green]	Grün/green 525 nm	frei free	11.600 Lux	3.500 Lux	600 Lux	4,5	
		30°	[Blue]	Blau/blue 465 nm	1	5.500 Lux	2.000 Lux	400 Lux	4,5	
		60°	[White]	Weiβ/white typ. 4.600-5.600 K	frei free	10.000 Lux	3.500 Lux	750 Lux	4,2	
	240	34°	[IR]	Infrarot/infrared 850 nm	frei free	6.500µW/cm²	3.200µW/cm²	1.000µW/cm²	8,0	BE 1-A240-G0-K-BS
		40°	[Red]	Rot/red 630 nm	frei free	6.200 Lux	2.500 Lux	550 Lux	6,1	
		40°	[Green]	Grün/green 525 nm	frei free	11.000 Lux	4.500 Lux	1.000 Lux	7,3	
		30°	[Blue]	Blau/blue 465 nm	1	5.500 Lux	2.800 Lux	800 Lux	7,3	
		60°	[White]	Weiβ/white typ. 4.600-5.600 K	frei free	12.000 Lux	5.200 Lux	1.100 Lux	7,5	
SMD-LED										
	65	120°	[IR]	Infrarot/infrared, 850 nm	frei free	1.100µW/cm²	300µW/cm²	60µW/cm²	2,2	BE 1-A65/120-G0-K-BS
			[Red]	Rot/red, 625 nm		1.500 Lux	390 Lux	65 Lux	2,0	
			[Green]	Grün/green, 525 nm		2.500 Lux	630 Lux	120 Lux	2,0	
			[Blue]	Blau/blue, 469 nm		620 Lux	160 Lux	30 Lux	2,0	
			[White]	Weiβ/white, typ. 5.600 K		2.000 Lux	550 Lux	100 Lux	2,0	
	130	120°	[IR]	Infrarot/infrared, 850 nm	frei free	2.100µW/cm²	600µW/cm²	120µW/cm²	4,0	BE 1-A130/120-G0-K-BS
			[Red]	Rot/red, 625 nm		1.800 Lux	540 Lux	120 Lux	3,8	
			[Green]	Grün/green, 525 nm		4.000 Lux	1.200 Lux	250 Lux	3,8	
			[Blue]	Blau/blue, 469 nm		1.300 Lux	400 Lux	100 Lux	4,1	
			[White]	Weiβ/white, typ. 5.600 K		3.300 Lux	1.100 Lux	200 Lux	3,8	
	240	120°	[IR]	Infrarot/infrared, 850 nm	frei free	2.500µW/cm²	930µW/cm²	200µW/cm²	6,7	BE 1-A240/120-G0-K-BS
			[Red]	Rot/red, 625 nm		2.700 Lux	990 Lux	200 Lux	6,0	
			[Green]	Grün/green, 525 nm		4.800 Lux	1.800 Lux	390 Lux	6,2	
			[Blue]	Blau/blue, 469 nm		1.500 Lux	500 Lux	120 Lux	6,9	
			[White]	Weiβ/white, typ. 5.600 K		5.100 Lux	1.900 Lux	420 Lux	6,2	

Kapitel 1, Auflichtbeleuchtungen

Chapter 1, Barlights



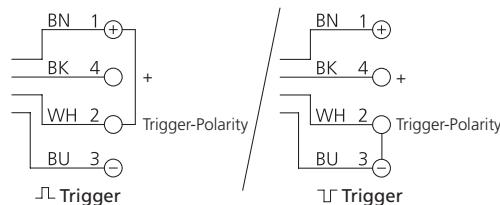
- Extrem hohe Beleuchtungsstärke aufgrund modernster High-Power-LEDs
 - Integrierte Leistungsregelung mit hoher Effizienz
 - Temperaturüberwachung mit intelligenter Abschaltautomatik
 - Hohe Lebensdauer durch intelligentes Thermomanagement
 - Homogenes Leuchtfeld
 - Getrennte Eingänge für Triggersignal und -polarität
 - Hohe Schutzart
 - Robustes Metallgehäuse
 - Universelle Befestigungsmöglichkeiten
 - Kratzfeste Schutzscheibe
 - Traversen und Vorsatzscheiben optional erhältlich

- Extremely high illuminance intensity thanks to most modern high power LEDs
 - Integrated single-line power control with high efficiency
 - Intelligent temperature control with switch-off automatic
 - Long-life thanks to intelligent thermal management
 - Homogenous luminous field
 - Separate inputs for trigger signal and trigger polarity
 - High protection class
 - Robust metal casing
 - Universal mounting possibilities
 - Scratch-proof protection window
 - Crossbars and focus optics available as an option

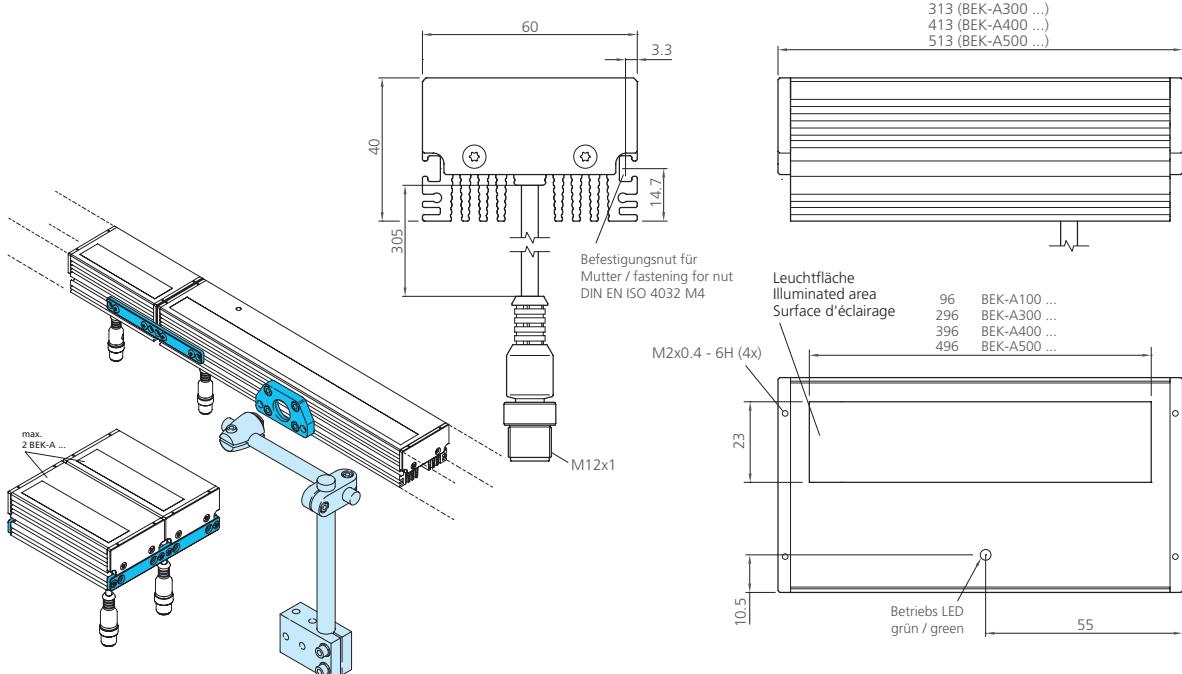


Anschlussschema / Connection diagram

BN = Braun / brown
BK = Schwarz / black
BU = Blau / blue
WH = Weiß / white



Bauform / Size



mm (typ.)

Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	bei / at +20 °C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	18 ... 30 VDC (supply class 2)
Eingang	Input	Trigger
Triggereingang Low Pegel	Trigger input low level	0 ... < 2,8V
Triggereingang High Pegel	Trigger input high level	> 3,3 ... 30V
Trigger-Polaritätseingang	Trigger input polarity	< 2.000ms
Schutzart	Protection class	IP 67
Schutzklaasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / operation on protective low voltage
Betriebsanzeige	Operating mode	LED, grün / green (Betrieb / Fehler-Übertemperatur / Operation / Error over-temperature)
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading	30g/10-55 Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0 ... +40 °C
Gehäusematerial	Casing material	Aluminium schwarz eloxiert / black anodized
Fenstermaterial	Window material	PMMA kratzfest beschichtet / hardcoated
Anschluss	Connecting	Kabel 300mm, Stecker M12, 4-polig / cable 300mm connector M12, 4-poled

Leuchtfäche (mm ²) Illuminated area (mm ²)	Austrahlwinkel Angle of reflected beam	Lichtfarbe Light colour	Risikogruppe (DIN EN 62471) Risk group (DIN EN 62471)	Einschaltverzögerung Trig. (μs) Switch on delay Trig. (μs)	Ausschaltverzögerung Trig. (μs) Switch off delay Trig. (μs)	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at distance	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at distance	Leistung bei 24 V DC (W) Power at 24 V DC (W)	Gewicht (g) Weight (g)	
Auflichtbeleuchtungen / Barlights					0,1m	0,2m	0,5m		Produktbezeichnung Product-ID	
	96x23 30°	 Infrarot/infrared 850 nm  Rot/red 625 nm  Grün/green 528 nm  Blau/blue 470 nm  Weiß/white, typ. 6.000 K	IR	1	< 100 < 150	44.000 μW/cm ²	18.000 μW/cm ²	3.900 μW/cm ²	12,5	BEK-A100-G0T-K-BS BEK-A100-G1T-K-BS BEK-A100-G2T-K-BS BEK-A100-G3T-K-BS BEK-A100-G5T-K-BS
			Rot/red 625 nm	frei free	< 100 < 150	90 kLux	42 kLux	9,5 kLux	12,0	
			Grün/green 528 nm	frei free	< 100 < 150	125 kLux	58 kLux	13 kLux	13,0	
			Blau/blue 470 nm	2	< 100 < 150	49 kLux	22 kLux	5 kLux	14,5	
			Weiß/white, typ. 6.000 K	2	< 100 < 150	195 kLux	86 kLux	18 kLux	14,5	
	296x23 30°	 Infrarot/infrared 850 nm  Rot/red 625 nm  Grün/green 528 nm  Blau/blue 470 nm  Weiß/white, typ. 6.000 K	IR	1	< 100 < 150	37.000 μW/cm ²	19.000 μW/cm ²	7.000 μW/cm ²	32,5	BEK-A300-G0T-K-BS BEK-A300-G1T-K-BS BEK-A300-G2T-K-BS BEK-A300-G3T-K-BS BEK-A300-G5T-K-BS
			Rot/red 625 nm	frei free	< 100 < 150	74 kLux	40 kLux	15 kLux	31,0	
			Grün/green 528 nm	frei free	< 100 < 150	100 kLux	52 kLux	20 kLux	27,5	1.050
			Blau/blue 470 nm	2	< 100 < 150	39 kLux	20 kLux	7,5 kLux	32,0	
			Weiß/white, typ. 6.000 K	1	< 100 < 150	134 kLux	73 kLux	27 kLux	30,5	
	396x23 30°	 Infrarot/infrared 850 nm  Rot/red 625 nm  Weiß/white, typ. 6.000 K	IR	1	< 100 < 150	32.500 μW/cm ²	18.200 μW/cm ²	6.900 μW/cm ²	35,0	BEK-A400-G0T-K-BS BEK-A400-G1T-K-BS BEK-A400-G5T-K-BS
			Rot/red 625 nm	frei free	< 100 < 150	69 kLux	39 kLux	14 kLux	35,0	
			Weiß/white, typ. 6.000 K	1	< 100 < 150	125 kLux	68 kLux	27 kLux	33,0	
	496x23 30°	 Infrarot/infrared 850 nm  Rot/red 625 nm  Weiß/white, typ. 6.000 K	IR	1	< 100 < 150	32.500 μW/cm ²	17.200 μW/cm ²	6.800 μW/cm ²	42,5	BEK-A500-G0T-K-BS BEK-A500-G1T-K-BS BEK-A500-G5T-K-BS
			Rot/red 625 nm	frei free	< 100 < 150	66 kLux	35 kLux	14 kLux	42,5	
			Weiß/white, typ. 6.000 K	1	< 100 < 150	124 kLux	27 kLux	26 kLux	42,0	

Kapitel 1, Punktbeleuchtungen

Chapter 1, Spotlights

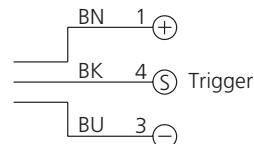


- Extrem kleine Bauform
- Homogene Ausleuchtung
- Schutzart IP 67
- Universeller Triggereingang
- Hoher Wirkungsgrad
- Geringe Wärmeentwicklung
- Robustes Metallgehäuse

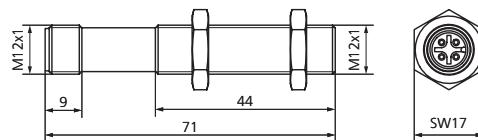
- Extrem small design
- Homogenous luminous field
- Protection class IP 67
- All-purpose trigger input
- High efficiency
- Low levels of heat produced
- Durable metal casing



Anschlusschema
Connection diagram



BN = Braun / brown
BK = Schwarz / black
BU = Blau / blue



mm (typ.)

Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	bei / at +20 °C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	10 ... 30 VDC (supply class 2)
Eingang	Input	Trigger
Triggereingang Low Pegel	Trigger input low level	0 ... < 3,0 V
Triggereingang High Pegel	Trigger input high level	> 4,0 ... 35 V
Schutzart	Protection class	IP 67
Schutzklasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0 ... +40 °C
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance	500 V
Gehäusematerial	Casing material	Messing vernickelt/nickel plated, brass
Fenstermaterial	Window material	PMMA

Zubehör	Accessories	Siehe Seite/see page 62 ... 69
---------	-------------	--------------------------------

Kapitel 1, Punktbeleuchtungen

Chapter 1, Spotlights

■ Konstante Lichtintensität über den gesamten Spannungsbereich

■ Homogene Ausleuchtung

■ Schutzart IP 67

■ Universeller Triggereingang

■ Hoher Wirkungsgrad

■ Lichtintensität einstellbar

■ Robustes Metallgehäuse

■ Constant level of light intensity over the entire voltage range

■ Homogenous luminous field

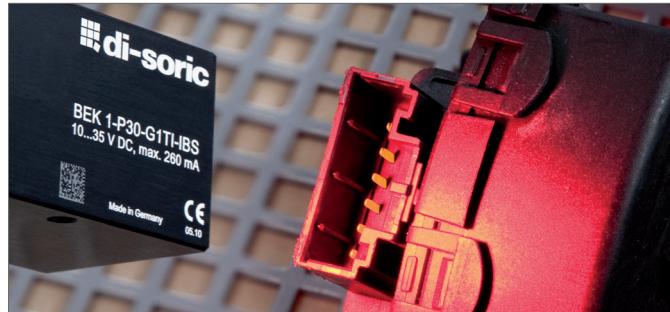
■ Protection class IP 67

■ All-purpose trigger input

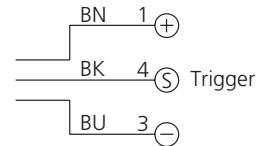
■ High efficiency

■ Light intensity can be adjusted

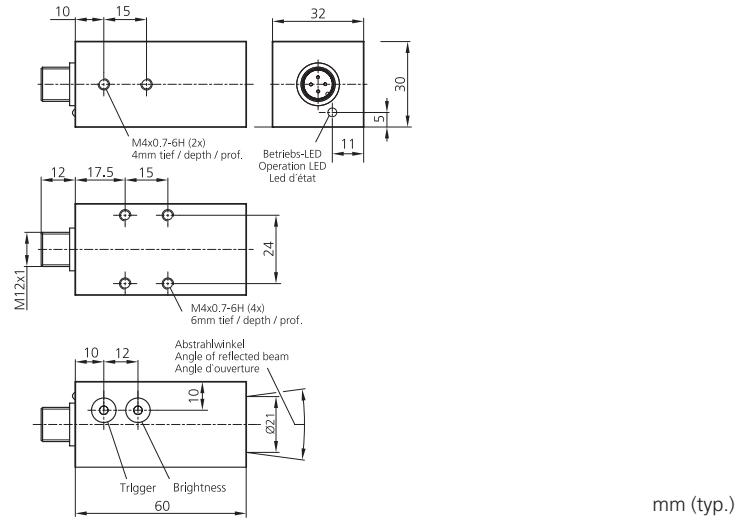
■ Durable metal casing



Anschlusschema
Connection diagram



BN = Braun / brown
BK = Schwarz / black
BU = Blau / blue



Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	bei / at +20°C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	10 ... 35 VDC (supply class 2)
Eingang	Input	Trigger
Triggereingang Low Pegel	Trigger input low level	0 ... < 2,8V
Triggereingang High Pegel	Trigger input high level	> 3,3 ... 35V
Schutzart	Protection class	IP 67
Schutzklasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Betriebsanzeige	Operating mode	LED, grün / green
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading	30g/10-55Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0 ... +50°C
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance	500V
Gehäusematerial	Casing material	Aluminium
Fenstermaterial	Window material	PMMA
Zubehör	Accessories	Siehe Seite/see page 62 ... 69

Punktbeleuchtungen Spotlights	Abstrahlwinkel / Angle of reflected beam	Lichtfarbe Light colour	Risikogruppe (DIN EN 62471) Risk group (DIN EN 62471)	Einschaltverzögerung Trig. (μs) Switch on delay Trig. (μs)	Ausschaltverzögerung Trig. (μs) Switch off delay Trig. (μs)	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at distance	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at distance	Leistung bei 24 VDC (W) / Power at 24VDC (W)	Gewicht (g) / Weight (g)		
							0,1m	0,2m	0,5m		Produktbezeichnung Product-ID
	7°	[IR] Infrarot/infrared 850 nm	1	300	70	58.000μW/cm²	20.000μW/cm²	3.400μW/cm²	2,5		BEK 1-P7-G0TI-IBS
		[Red] Rot/red 625 nm	frei free	300	70	115.000 Lux	38.000 Lux	6.900 Lux	3,0		BEK 1-P7-G1TI-IBS
		[Green] Grün/green 525 nm	1	370	85	220.000 Lux	55.000 Lux	10.000 Lux	3,5	120	BEK 1-P7-G2TI-IBS
		[Blue] Blau/blue 469 nm	3	360	85	42.000 Lux	15.000 Lux	3.000 Lux	3,5		BEK 1-P7-G3TI-IBS
		[White] Weiß/white typ. 5.600 K	2	350	75	150.000 Lux	50.000 Lux	12.000 Lux	3,5		BEK 1-P7-G5TI-IBS
	10°	[UV] UV/UV 365 nm	2	340	60	12.500 μW/cm²	6.000 μW/cm²	1.400 μW/cm²	3,5	120	BEK 1-P10-G7TI-IBS
		[IR] Infrarot/infrared 850 nm	frei free	370	60	34.000μW/cm²	9.500μW/cm²	1.700μW/cm²	2,5		BEK 1-P14-G0TI-IBS
		[Red] Rot/red 625 nm	frei free	380	70	45.000 Lux	17.500 Lux	2.200 Lux	3,0		BEK 1-P14-G1TI-IBS
		[Green] Grün/green 525 nm	1	420	75	63.000 Lux	22.000 Lux	3.800 Lux	3,5	120	BEK 1-P14-G2TI-IBS
		[Blue] Blau/blue 469 nm	2	380	65	26.500 Lux	9.400 Lux	1.300 Lux	3,5		BEK 1-P14-G3TI-IBS
	14°	[White] Weiß/white typ. 5.600 K	1	410	80	78.500 Lux	26.500 Lux	4.300 Lux	2,5		BEK 1-P14-G5TI-IBS
		[IR] Infrarot/infrared 850 nm	frei free	370	60	6.600μW/cm²	1.800μW/cm²	300μW/cm²	2,5		BEK 1-P30-G0TI-IBS
		[Red] Rot/red 625 nm	frei free	380	70	15.500 Lux	3.200 Lux	450 Lux	3,0		BEK 1-P30-G1TI-IBS
		[Green] Grün/green 525 nm	1	420	75	25.000 Lux	5.800 Lux	830 Lux	3,5		BEK 1-P30-G2TI-IBS
		[Blue] Blau/blue 469 nm	1	380	65	6.450 Lux	1.400 Lux	220 Lux	3,5		BEK 1-P30-G3TI-IBS
		[White] Weiß/white typ. 5.600 K	1	410	80	28.000 Lux	6.000 Lux	850 Lux	2,5		BEK 1-P30-G5TI-IBS
	30°	[UV] UV/UV 365 nm	2	340	60	9.000μW/cm²	2.300μW/cm²	350μW/cm²	3,5		BEK 1-P30-G7TI-IBS

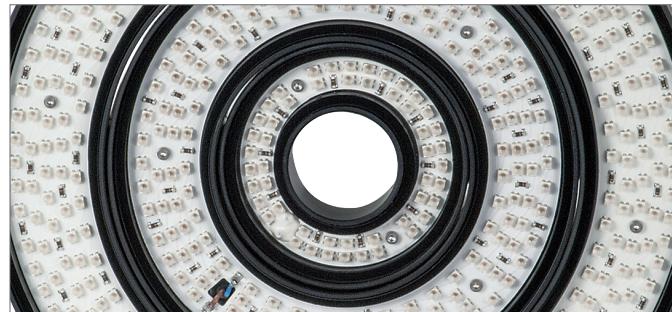
Kapitel 1, Ringbeleuchtungen

Chapter 1, Ringlights

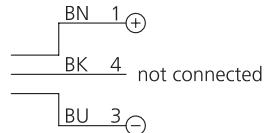


- Kompatibel mit gängigen S- und C-Mount Objektiven
- Extrem hohe Beleuchtungsstärke aufgrund modernster High-Power-LEDs
- Sehr kompakte Bauform
- Hohe Lebensdauer durch intelligentes Thermomanagement
- Homogene Ausleuchtung
- Schutzart IP 67
- Robustes Metallgehäuse

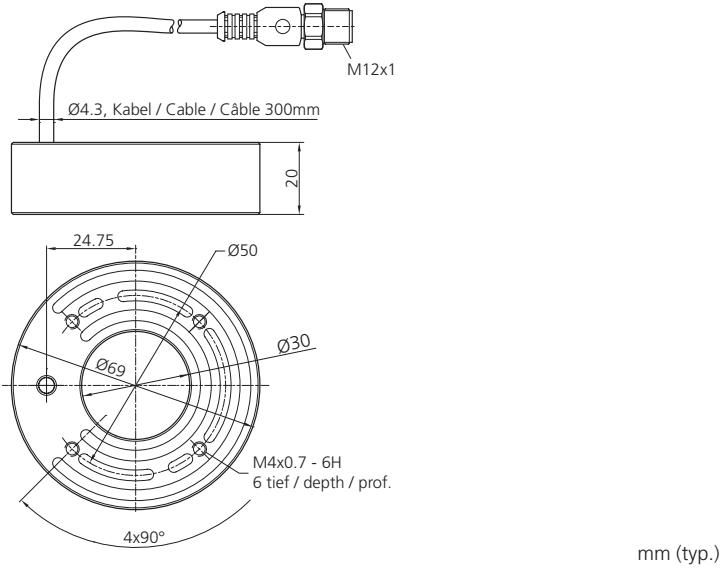
- Compatible with common S- and C-Mount lenses
- Extremely high light intensity thanks to most modern high power LEDs
- Very compact design
- Long-life thanks to intelligent thermal management
- Homogenous luminous field
- Protection class IP 67
- Durable metal casing



Anschlusschema
Connection diagram



BN = Braun / brown
BK = Schwarz / black
BU = Blau / blue



mm (typ.)

Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	bei / at +20°C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	24VDC (supply class 2)
Schutzart	Protection class	IP 67
Schutzklasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading	30g/10-55Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0...+40°C
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance	500V
Gehäusematerial	Casing material	Aluminium schwarz eloxiert / black anodized
Fenstermaterial	Window material	PMMA
Zubehör	Accessories	Siehe Seite/see page 62...69

Kapitel 1, Ringbeleuchtungen

Chapter 1, Ringlights

■ Konstante Lichtintensität über den gesamten Spannungsbereich

■ Homogene Ausleuchtung

■ Schutzart IP 67

■ Universeller Triggereingang

■ Hoher Wirkungsgrad

■ Lichtintensität einstellbar

■ Robustes Metallgehäuse

■ Constant level of light intensity over the entire voltage range

■ Homogenous luminous field

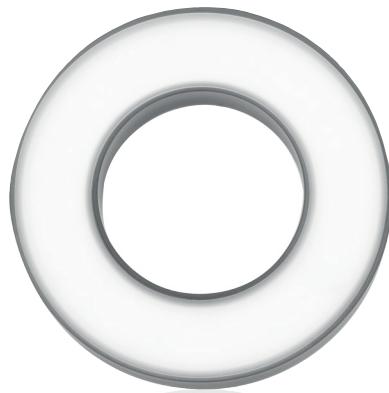
■ Protection class IP 67

■ All-purpose trigger input

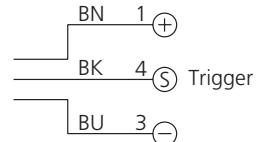
■ High efficiency

■ Light intensity can be adjusted

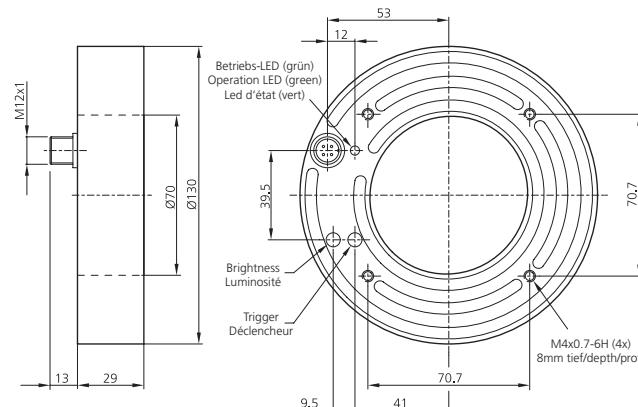
■ Durable metal casing



Anschlusschema
Connection diagram



BN = Braun / brown
BK = Schwarz / black
BU = Blau / blue



mm (typ.)

Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	bei / at +20°C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	18...35VDC (supply class 2)
Eingang	Input	Trigger
Triggereingang Low Pegel	Trigger input low level	0...<2,8V
Triggereingang High Pegel	Trigger input high level	>3,3...35V
Schutzart	Protection class	IP 67
Schutzklasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Betriebsanzeige	Operating mode	LED, grün / green
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading	30g/10-55Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0...+40°C
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance	500V
Gehäusematerial	Casing material	Aluminium eloxiert / anodized
Fenstermaterial	Window material	PMMA
Zubehör	Accessories	Siehe Seite/see page 62...69

Ringbeleuchtungen Ringlights	Abstrahlwinkel / Angle of reflected beam	Lichtfarbe Light colour	Risikogruppe (DIN EN 62471) Risk group (DIN EN 62471)	Schutzscheibe, klar / Front window, clear	Diffusorscheibe / Diffusor	Polarisator Scheibe / Polariser	Einschaltverzögerung / Switch on delay Trig. (μs)	Ausschaltverzögerung / Switch off delay Trig. (μs)	Beleuchtungsstärke bei 0,1m Illuminance intensity with 0,1m	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at distance	Leistung bei 24 VDC / Power at 24 VDC (W)	Gewicht (g) / Weight (g)		
										0,2m	0,5m			Produktbezeichnung Product-ID
 Ø 70	30°	 Infrarot infrared 850nm	frei free	■	■		400	130	5.200µW/cm² 5.400µW/cm²	4.900µW/cm² 2.600µW/cm²	1.700µW/cm² 600µW/cm²			BEK-R70/30-G0TI-IBS-CLR
	30°	 Rot red 633 nm	frei free	■	■	■	400	130	5.500 Lux 5.100 Lux 4.100 Lux	5.400 Lux 2.500 Lux 4.000 Lux	1.800 Lux 600 Lux 1.400 Lux	8,9	450	BEK-R70/30-G0TI-IBS-DIF
	20°	 Grün green 525 nm	frei free	■	■	■	600	210	10.000 Lux 6.200 Lux 4.700 Lux	4.600 Lux 2.600 Lux 2.200 Lux	1.100 Lux 550 Lux 510 Lux	10,8	450	BEK-R70/20-G2TI-IBS-CLR
	20°	 Blau blue 469 nm	frei free	■	■	■	600	210	1.800 Lux 1.100 Lux 750 Lux	800 Lux 500 Lux 360 Lux	200 Lux 100 Lux 90 Lux	11,0	450	BEK-R70/20-G2TI-IBS-DIF
	120°	 Weiß white 6.500 K	frei free	■	■	■	600	130	12.500 Lux 9.200 Lux 4.800 Lux	4.500 Lux 3.500 Lux 1.800 Lux	900 Lux 800 Lux 370 Lux	10,0	450	BEK-R70/120-G5TI-IBS-CLR
														BEK-R70/120-G5TI-IBS-DIF
														BEK-R70/120-G5TI-IBS-POL

Kapitel 1, Koaxialbeleuchtungen

Chapter 1, Coaxial lights

◆ homogene Ausleuchtung dank antireflexbeschichteter Schutzscheibe

◆ Integrierte Stromregelung

◆ Konstante Lichtintensität über den gesamten Spannungsbereich

■ Universeller Triggereingang

■ Hoher Wirkungsgrad

■ Lichtintensität einstellbar

■ Robustes Metallgehäuse

◆ Homogenous luminous field due to anti-reflex coated front glass

◆ Integrated current regulation

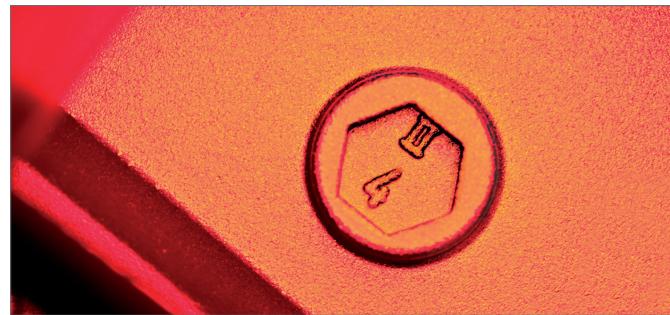
◆ Constant level of light intensity over the entire voltage range

■ All-purpose trigger input

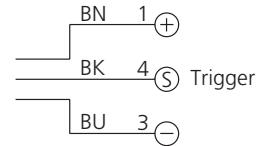
■ High efficiency

■ Light intensity can be adjusted

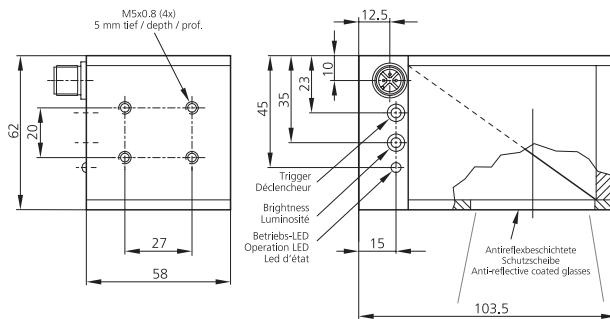
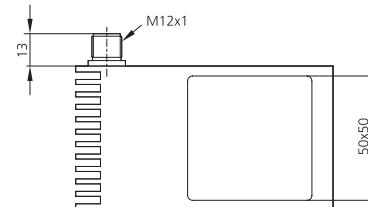
■ Durable metal casing



Anschlusschema
Connection diagram



BN = Braun / brown
BK = Schwarz / black
BU = Blau / blue



mm (typ.)

Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	bei / at +20°C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	18 ... 35 VDC (supply class 2)
Eingang	Input	Trigger
Triggereingang Low Pegel	Trigger input low level	0 ... < 2,8 V
Triggereingang High Pegel	Trigger input high level	> 3,3 ... 35 V
Schutzaart	Protection class	IP 20
Schutzklasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Betriebsanzeige	Operating mode	LED, grün / green
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0 ... +40°C Dauerbetrieb / continuous operation
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance	500 V
Gehäusematerial	Casing material	Aluminium eloxiert / anodized
Fenstermaterial	Window material	Glas / glass
Zubehör	Accessories	Siehe Seite/see page 62 ... 69

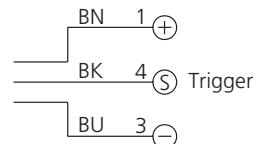
Kapitel 1, Dunkelfeldbeleuchtungen

Chapter 1, Darkfield lights

- Zur Erkennung feinster Oberflächenstrukturen
 - Konstante Lichtintensität über den gesamten Spannungsbereich
 - Homogene Ausleuchtung
 - Schutzzart IP 67
 - Universeller Triggereingang
 - Hoher Wirkungsgrad
 - Lichtintensität einstellbar
 - To detect smallest change of the surface
 - Constant level of light intensity over the entire voltage range
 - Homogenous luminous field
 - Protection class IP 67
 - All-purpose trigger input
 - High efficiency
 - Light intensity can be adjusted



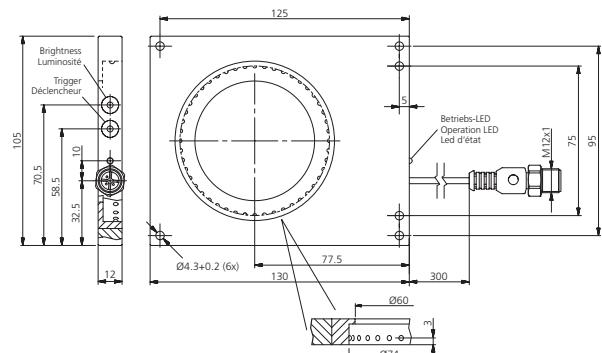
Anschlussschema Connection diagram



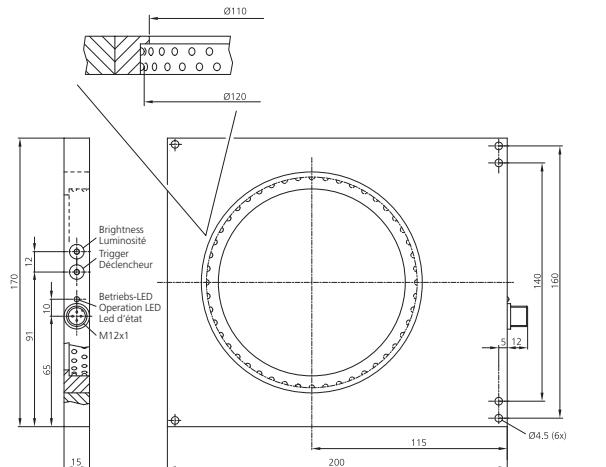
BN = Braun / brown
BK = Schwarz / black
BU = Blau / blue

Bauform / Size

1.1



1.2



Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	bei / at +20 °C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	10 ... 35VDC (supply class 2)
Eingang	Input	Trigger
Triggereingang Low Pegel	Trigger input low level	0 ... < 2,8V
Triggereingang High Pegel	Trigger input high level	> 3,3 ... 35V
Schutzart	Protection class	IP 67
Schutzklaasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Betriebsanzeige	Operating mode	LED, grün / green
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading	30g/10-55Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0 ... +40°C (BEK 1-D70...) 0 ... +50°C (BEK 1-D120...)
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance	500V
Gehäusematerial	Casing material	Aluminium
Zubehör	Accessories	Siehe Seite/see page 62 ... 69

Dunkelfeldbeleuchtungen Darkfield/d lights	Größe (mm) Size (mm)	Abstrahlwinkel je LED Angle of reflected beam for each LED	Bauform (siehe gegenüberliegende Seite) Size (see opposite page)	Lichtfarbe Light colour	Risikoartgruppe (DIN EN 62471) Risk group (DIN EN 62471)	Einschaltverzögerung Trig. (μs) Switch on delay Trig. (μs)	Ausschaltverzögerung Trig. (μs) Switch off delay Trig. (μs)	Leistung bei 24 VDC (W) Power at 24 VDC (W)	Gewicht (g) Weight (g)	Produktbezeichnung Product-ID
	Ø70	30°	1.1	■ IR Infrarot/infrared 870nm	frei free	300	110	3,0	250	BEK-D70-G0TI-K-BS
		40°		■ Rot/red 630nm	frei free	360	110	3,5		BEK-D70-G1TI-K-BS
		40°		■ Grün/green 525nm	frei free	400	120	5,5		BEK-D70-G2TI-K-BS
		30°		■ Blau/blue 465nm	1	400	120	5,0		BEK-D70-G3TI-K-BS
		60°		□ Weiß/white typ. 5.600K	frei free	420	120	5,0		BEK-D70-G5TI-K-BS
	Ø120	30°	1.2	■ IR Infrarot/infrared 870nm	frei free	250	50	5,0	650	BEK 1-D120-G0TI-IBS
		40°		■ Rot/red 630nm	frei free	260	70	6,0		BEK 1-D120-G1TI-IBS
		40°		■ Grün/green 525nm	frei free	270	70	8,5		BEK 1-D120-G2TI-IBS
		20°		■ Blau/blue 465nm	frei free	270	70	8,0		BEK 1-D120-G3TI-IBS
		60°		□ Weiß/white typ. 5.600K	frei free	290	90	8,5		BEK 1-D120-G5TI-IBS

Kapitel 1, Flash-Controller für blitzbare Beleuchtungen

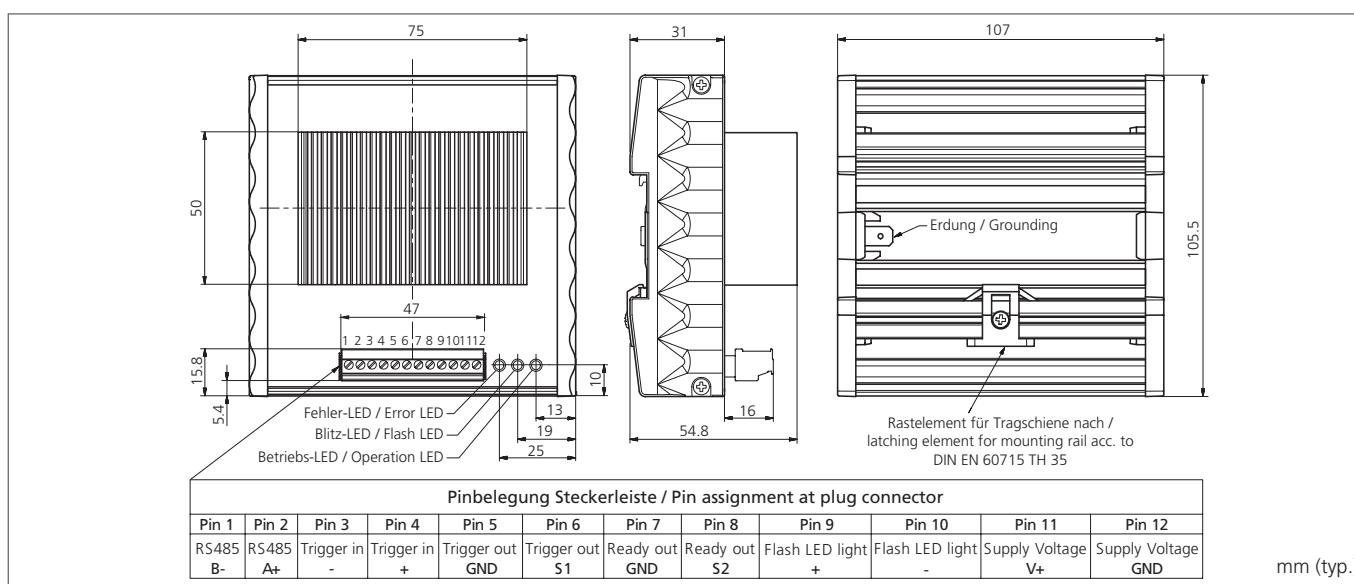
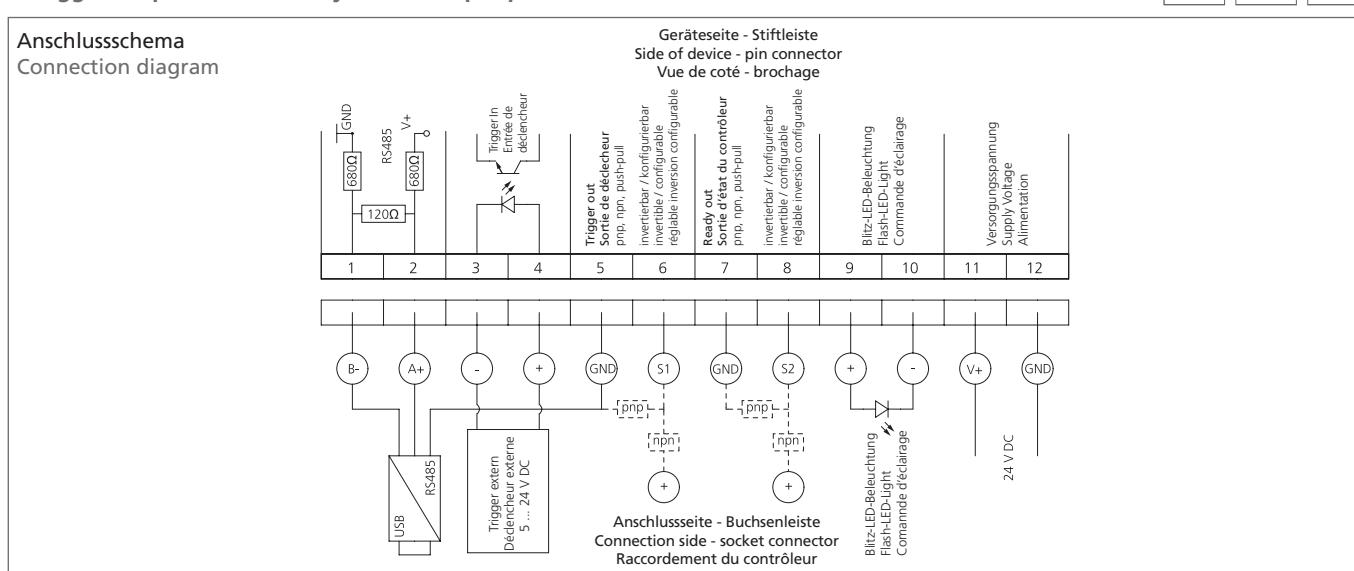
Chapter 1, Flash controller for flashable lights

- Geregelter Blitzbetrieb für LED-Beleuchtungen
- Parametrierung mittels Prompt oder GUI
- Einfache und schnelle Bedienungsmöglichkeit über RS485/USB/PC
- Triggereingang für externe Ansteuerung
- Einstellbare Auslöseverzögerung
- Maximaler Pulsstrom 20 A
- Pulszeiten einstellbar von 10 µs ... 50 ms
- Strobefunktion bis 10 kHz
- Konstantstrom bis zu 1,8 A
- Bereitschaftsausgang
- Triggerausgang für Kameras und weitere Peripheriegeräte

- Controlled flash mode for LED-Lighting
- Parameterization by Prompt or GUI
- Simple and fast setup with RS485/USB/PC
- Trigger input for external control
- Adjustable delay
- Max. pulse current 20 A
- Pulse times can be adjusted between 10 µs ... 50 ms
- Strobe function up to 10 kHz
- Constant current of up to 1,8 A
- Stand by output
- Trigger output for camera systems and peripheral devices



Anschlussschema
Connection diagram



Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	bei / at +20°C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	24VDC ±1V
Triggereingang	Trigger input	5 ... 24V DC potenzialfrei, Optokoppler / potential-free, optocouplers
Triggerausgang	Trigger output	12V DC, push-pull, pnp, npn konfigurierbar / configurable (max. 150 mA)
Ready-Ausgang	Ready output	12V DC, push-pull, pnp, npn konfigurierbar / configurable (max. 150 mA)
Eingangsleistung bei 24VDC	Input power at 24 VDC	max. 55W
Schutzklasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Verpolschutz	Inverse polarity protection	Paarweise je Anschlussgruppe / In pairs by terminal group
Kurzschlusschutz	Short-circuit protection	Paarweise je Anschlussgruppe / In pairs by terminal group
Betriebsanzeige	Operating mode	LED, grün / green LED, rot / red (Störung / error)
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading	30g/10-55 Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0 ... +40 °C
Schutzzart	Protection class	IP 40
Gehäusematerial	Casing material	Aluminium eloxiert/anodized, PA 6.6 FR

Flash-Controller für blitzbare Beleuchtungen Flash controller for flashable lighting	Mittlere-/Spitzenstromaufnahme Average / Peak power consumption	LED-Konstantstrom (konfigurierbar) LED constant current (configurable)	LED-Pulsstrom (konfigurierbar) LED Pulse current (configurable)	Pulsdauer (konfigurierbar) Pulse duration (configurable)	Pulszykluszeit (konfigurierbar) Pulse cycle time (configurable)	Pulsverzögerung (konfigurierbar) Pulse delay (configurable)	RS 485 Punkt zu Punkt Verbindung RS 485 Point to Point connection	Klemmenleiste Terminal	Produktbezeichnung Product-ID
	< 2,5 A 6,0A	0,1 ... 1,8 A	0,1 ... 20,0 A	10µs ... 50 ms	100 µs ... 60s	≥50 µs (0 ... 2 A) ≥5 µs (2 ... 20 A)	■	12-polig 12-poled	BC-100-20A

Anforderungen an das Netzteil / Power supply requirement	
24 VDC, 6A	

Schnittstellenadapter / Interface adapter 1.8 m, RS485/USB		
	GND BK = Schwarz / black Data-(B) YE = Gelb / yellow Data+(A) OG = Orange / orange	RS485-1.8-USB

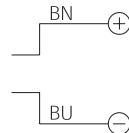
Kapitel 1, Flächenbeleuchtungen 50x50 mm für Flash-Controller

Chapter 1, Backlights 50x50 mm for flash controller

- Hoher Überstromfaktor
 - Pulsbetrieb zum „Einfrieren“ und Inspizieren bewegter Objekte bei extrem hoher Beleuchtungsstärke
 - Ausgeklügeltes Thermomanagement für hohe Lebensdauer
 - Homogenes Leuchtfeld
 - Schutzart IP 67
 - Robustes Metallgehäuse
-
- High excess current factor
 - Pulsed mode for inspection of fast moving objects
 - Long life thanks to a sophisticated thermal management
 - Homogenous luminous field
 - Protection class IP 67
 - Robust metal casing



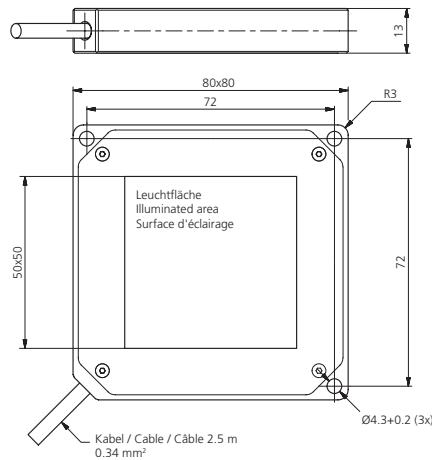
Anschlusschema
Connection diagram



Betrieb ausschließlich mit
Flash-Controller!
Use only with flash equipment!
Utilisation exclusivement avec
un contrôleur d'impulsion
lumineuse!

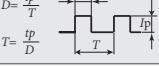
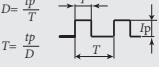
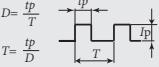
BN = Braun / brown
BU = Blau / blue

Bauform / Size



mm (typ.)

Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)
Leuchtfläche	Illuminated area
Schutztart	Protection class
Schutzklasse	Protection degree
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading
Umgebungstemperatur	Ambient temperature
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance
Gehäusematerial	Casing material
Fenstermaterial	Window material
Anschluss	Connecting
Gewicht	Weight
Zubehör	Accessories
	Siehe Seite/see page 62...69

Infrarotlicht Infrared		$D = \frac{t_p}{T}$ $T = \frac{t_p}{D}$ 	<table border="1"> <tbody> <tr> <td>Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F50/50-F0</td><td>Impuls-Leistungsaufnahme</td><td>Pulse power consumption</td><td>135W</td></tr> <tr> <td></td><td>Impuls-Überstromungsfaktor</td><td>Pulse overload factor</td><td>18</td></tr> <tr> <td></td><td>Impuls-Strombelastbarkeit</td><td>Pulse current carrying capacity</td><td>6.400 mA</td></tr> <tr> <td></td><td>Risikogruppe</td><td>Risk group</td><td>frei/free (DIN EN 62471)</td></tr> <tr> <td></td><td>Schutzoptik</td><td>Protection optics</td><td>Diffus / diffus</td></tr> <tr> <td></td><td>Lichtfarbe</td><td>Light colour</td><td> Infrarot / infrared 850 nm</td></tr> <tr> <td></td><td colspan="3">BE-F50/50-F0-K</td></tr> </tbody> </table>			Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F50/50-F0	Impuls-Leistungsaufnahme	Pulse power consumption	135W		Impuls-Überstromungsfaktor	Pulse overload factor	18		Impuls-Strombelastbarkeit	Pulse current carrying capacity	6.400 mA		Risikogruppe	Risk group	frei/free (DIN EN 62471)		Schutzoptik	Protection optics	Diffus / diffus		Lichtfarbe	Light colour	 Infrarot / infrared 850 nm		BE-F50/50-F0-K		
Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F50/50-F0	Impuls-Leistungsaufnahme	Pulse power consumption	135W																														
	Impuls-Überstromungsfaktor	Pulse overload factor	18																														
	Impuls-Strombelastbarkeit	Pulse current carrying capacity	6.400 mA																														
	Risikogruppe	Risk group	frei/free (DIN EN 62471)																														
	Schutzoptik	Protection optics	Diffus / diffus																														
	Lichtfarbe	Light colour	 Infrarot / infrared 850 nm																														
	BE-F50/50-F0-K																																
Rotlicht Redlight		$D = \frac{t_p}{T}$ $T = \frac{t_p}{D}$ 	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Produktbezeichnung Product-ID</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Impuls-Leistungsaufnahme</td><td>Pulse power consumption</td><td>25W</td></tr> <tr> <td>Impuls-Überstromungsfaktor</td><td>Pulse overload factor</td><td>6,4</td></tr> <tr> <td>Impuls-Strombelastbarkeit</td><td>Pulse current carrying capacity</td><td>1.600 mA</td></tr> <tr> <td>Risikogruppe</td><td>Risk group</td><td>frei/free (DIN EN 62471)</td></tr> <tr> <td>Schutzoptik</td><td>Protection optics</td><td>Diffus / diffus</td></tr> <tr> <td>Lichtfarbe</td><td>Light colour</td><td> Rot / red 625 nm</td></tr> <tr> <td></td><td colspan="2">BE-F50/50-F1-K</td></tr> </tbody> </table>			Produktbezeichnung Product-ID	Impuls-Leistungsaufnahme	Pulse power consumption	25W	Impuls-Überstromungsfaktor	Pulse overload factor	6,4	Impuls-Strombelastbarkeit	Pulse current carrying capacity	1.600 mA	Risikogruppe	Risk group	frei/free (DIN EN 62471)	Schutzoptik	Protection optics	Diffus / diffus	Lichtfarbe	Light colour	 Rot / red 625 nm		BE-F50/50-F1-K							
Produktbezeichnung Product-ID																																	
Impuls-Leistungsaufnahme	Pulse power consumption	25W																															
Impuls-Überstromungsfaktor	Pulse overload factor	6,4																															
Impuls-Strombelastbarkeit	Pulse current carrying capacity	1.600 mA																															
Risikogruppe	Risk group	frei/free (DIN EN 62471)																															
Schutzoptik	Protection optics	Diffus / diffus																															
Lichtfarbe	Light colour	 Rot / red 625 nm																															
	BE-F50/50-F1-K																																
Weißlicht Whitelight		$D = \frac{t_p}{T}$ $T = \frac{t_p}{D}$ 	<table border="1"> <tbody> <tr> <td>Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F50/50-F5</td><td>Impuls-Leistungsaufnahme</td><td>Pulse power consumption</td><td>40W</td></tr> <tr> <td></td><td>Impuls-Überstromungsfaktor</td><td>Pulse overload factor</td><td>8</td></tr> <tr> <td></td><td>Impuls-Strombelastbarkeit</td><td>Pulse current carrying capacity</td><td>1.600 mA</td></tr> <tr> <td></td><td>Risikogruppe</td><td>Risk group</td><td>frei/free (DIN EN 62471)</td></tr> <tr> <td></td><td>Schutzoptik</td><td>Protection optics</td><td>Diffus / diffus</td></tr> <tr> <td></td><td>Lichtfarbe</td><td>Light colour</td><td><input type="checkbox"/> Weiß / white 6.500 K</td></tr> <tr> <td></td><td colspan="2">BE-F50/50-F5-K</td></tr> </tbody> </table>			Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F50/50-F5	Impuls-Leistungsaufnahme	Pulse power consumption	40W		Impuls-Überstromungsfaktor	Pulse overload factor	8		Impuls-Strombelastbarkeit	Pulse current carrying capacity	1.600 mA		Risikogruppe	Risk group	frei/free (DIN EN 62471)		Schutzoptik	Protection optics	Diffus / diffus		Lichtfarbe	Light colour	<input type="checkbox"/> Weiß / white 6.500 K		BE-F50/50-F5-K		
Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F50/50-F5	Impuls-Leistungsaufnahme	Pulse power consumption	40W																														
	Impuls-Überstromungsfaktor	Pulse overload factor	8																														
	Impuls-Strombelastbarkeit	Pulse current carrying capacity	1.600 mA																														
	Risikogruppe	Risk group	frei/free (DIN EN 62471)																														
	Schutzoptik	Protection optics	Diffus / diffus																														
	Lichtfarbe	Light colour	<input type="checkbox"/> Weiß / white 6.500 K																														
	BE-F50/50-F5-K																																

Kapitel 1, Flächenbeleuchtungen 100x100 mm für Flash-Controller

Chapter 1, Backlights 100x100 mm for flash controller

- Hoher Überstromfaktor
 - Pulsbetrieb zum „Einfrieren“ und Inspizieren bewegter Objekte bei extrem hoher Beleuchtungsstärke
 - Ausgeklügeltes Thermomanagement für hohe Lebensdauer
 - Homogenes Leuchtfeld
 - Schutzart IP 67
 - Robustes Metallgehäuse
-
- High excess current factor
 - Pulsed mode for inspection of fast moving objects
 - Long life thanks to a sophisticated thermal management
 - Homogenous luminous field
 - Protection class IP 67
 - Robust metal casing

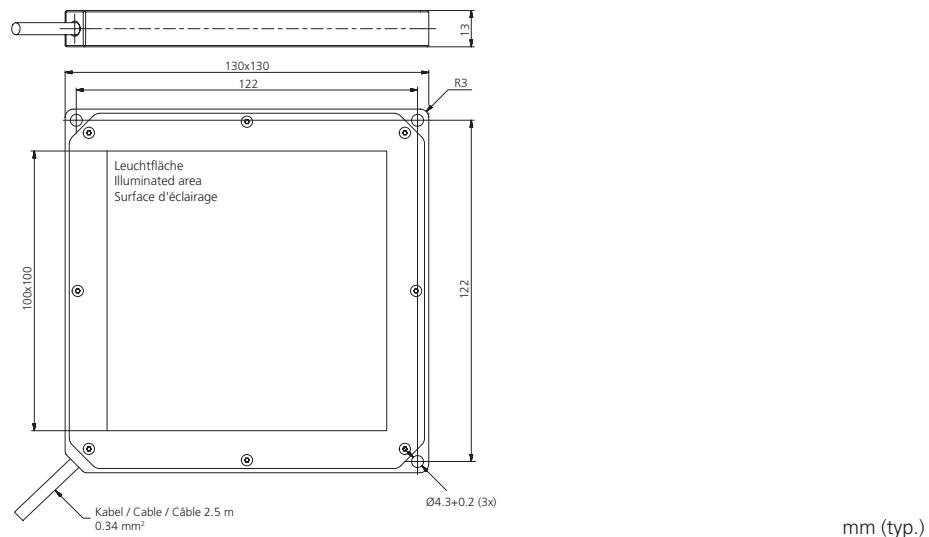


Anschlussschema
Connection diagram

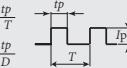
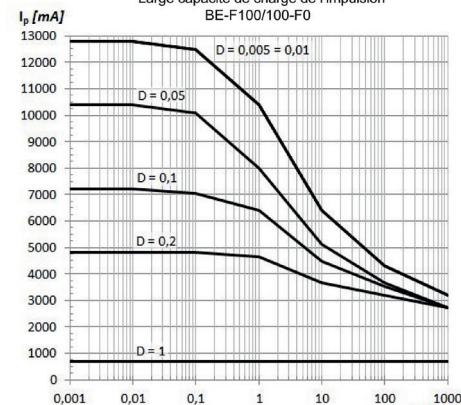
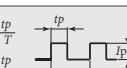
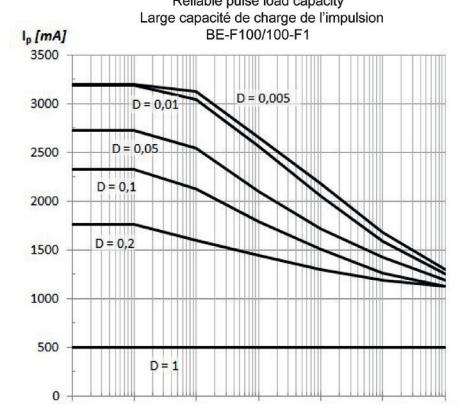
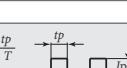
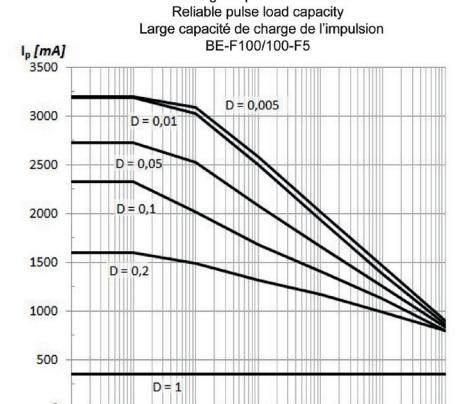


BN = Braun / brown
BU = Blau / blue

Bauform / Size



Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)
Leuchtfläche	Illuminated area 100x100 mm
Schutztart	Protection class IP 67
Schutzklasse	Protection degree III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading 30g/10-55Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature 0...+50°C
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance 500V
Gehäusematerial	Casing material Aluminium schwarz eloxiert / black anodized
Fenstermaterial	Window material PC, opal
Anschluss	Connecting Kabel / cable PUR 2,5m
Gewicht	Weight 400 g
Zubehör	Accessories Siehe Seite/see page 62...69

Infrarotlicht Infrared	$D = \frac{t_p}{T}$		$T = \frac{t_p}{D}$		Impuls-Leistungsaufnahme Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F100/100-F0	Pulse power consumption Pulse overload factor Pulse current carrying capacity Risk group	275W 18 12.800 mA frei/free (DIN EN 62471)
Rotlicht Redlight	$D = \frac{t_p}{T}$		$T = \frac{t_p}{D}$		Impuls-Leistungsaufnahme Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F100/100-F1	Protection optics Light colour	Diffus / diffus IR Infrarot / infrared 850nm BE-F100/100-F0-K
Weißlicht Whitelight	$D = \frac{t_p}{T}$		$T = \frac{t_p}{D}$		Impuls-Leistungsaufnahme Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F100/100-F5	Productbezeichnung Product-ID	48W 6,4 3.200mA frei/free (DIN EN 62471) Diffus / diffus Rot / red 625 nm BE-F100/100-F1-K

Kapitel 1, Flächenbeleuchtungen 150x150 mm für Flash-Controller

Chapter 1, Backlights 150x150 mm for flash controller

- Hoher Überstromfaktor
 - Pulsbetrieb zum „Einfrieren“ und Inspizieren bewegter Objekte bei extrem hoher Beleuchtungsstärke
 - Ausgeklügeltes Thermomanagement für hohe Lebensdauer
 - Homogenes Leuchtfeld
 - Schutzart IP 67
 - Robustes Metallgehäuse
-
- High excess current factor
 - Pulsed mode for inspection of fast moving objects
 - Long life thanks to a sophisticated thermal management
 - Homogenous luminous field
 - Protection class IP 67
 - Robust metal casing

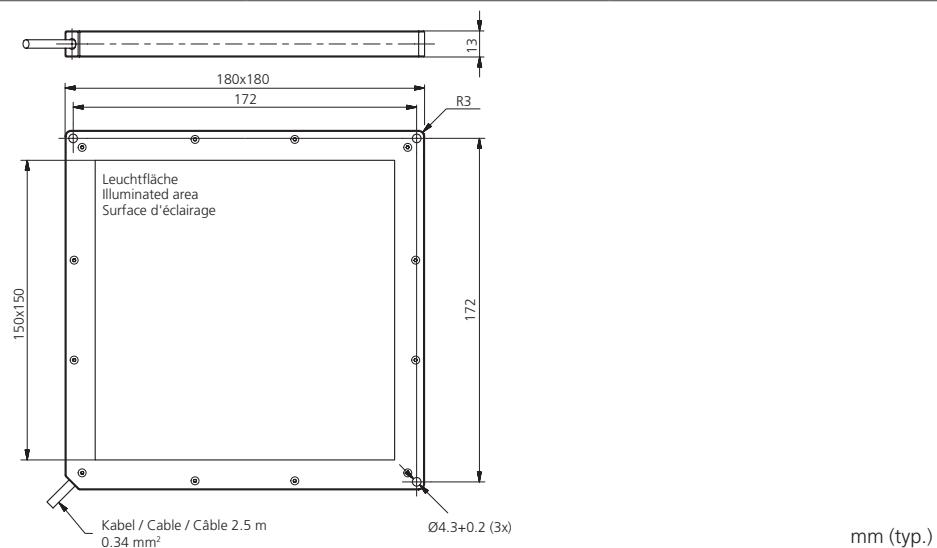


Anschlusschema
Connection diagram



BN = Braun / brown
BU = Blau / blue

Bauform / Size



Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)
Leuchtfäche	Illuminated area
Schutztart	Protection class
Schutzklasse	Protection degree
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading
Umgebungstemperatur	Ambient temperature
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance
Gehäusematerial	Casing material
Fenstermaterial	Window material
Anschluss	Connecting
Gewicht	Weight
Zubehör	Accessories
	Siehe Seite/see page 62...69

Infrarotlicht Infrared	$D = \frac{t_p}{T}$ $T = \frac{t_p}{D}$	<p>Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F150/150-F0</p>	Impuls-Leistungsaufnahme Pulse power consumption 460 W Impuls-Überstromungsfaktor Pulse overload factor 19 Impuls-Strombelastbarkeit Pulse current carrying capacity 19.200 mA Risikogruppe Risk group frei/free (DIN EN 62471)
Rotlicht Redlight	$D = \frac{t_p}{T}$ $T = \frac{t_p}{D}$	<p>Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F150/150-F1</p>	Produktbezeichnung Product-ID Impuls-Leistungsaufnahme Pulse power consumption 80 W Impuls-Überstromungsfaktor Pulse overload factor 6,6 Impuls-Strombelastbarkeit Pulse current carrying capacity 4.800 mA Risikogruppe Risk group frei/free (DIN EN 62471)
Weißlicht Whitelight	$D = \frac{t_p}{T}$ $T = \frac{t_p}{D}$	<p>Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F150/150-F5</p>	Produktbezeichnung Product-ID Impuls-Leistungsaufnahme Pulse power consumption 125 W Impuls-Überstromungsfaktor Pulse overload factor 9,6 Impuls-Strombelastbarkeit Pulse current carrying capacity 4.800 mA Risikogruppe Risk group frei/free (DIN EN 62471)

Kapitel 1, Flächenbeleuchtungen 200x200 mm für Flash-Controller

Chapter 1, Backlights 200x200 mm for flash controller

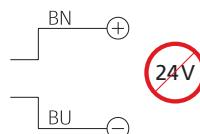
- Hoher Überstromfaktor
- Pulsbetrieb zum „Einfrieren“ und Inspizieren bewegter Objekte bei extrem hoher Beleuchtungsstärke
- Ausgeklügeltes Thermomanagement für hohe Lebensdauer
- Homogenes Leuchtfeld
- Schutzart IP 67
- Robustes Metallgehäuse

- High excess current factor
- Pulsed mode for inspection of fast moving objects
- Long life thanks to a sophisticated thermal management
- Homogenous luminous field
- Protection class IP 67
- Robust metal casing



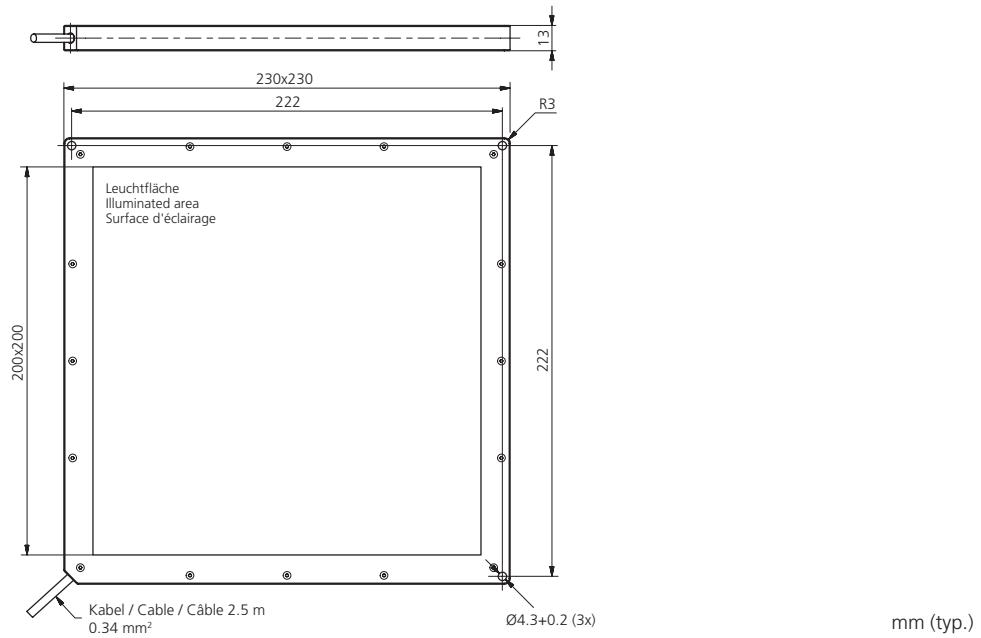
Anschlusschema
Connection diagram

BN = Braun / brown
BU = Blau / blue

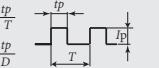
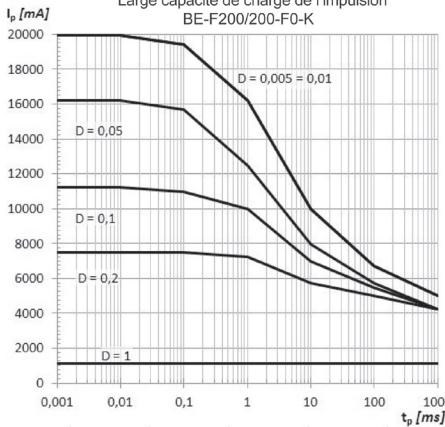
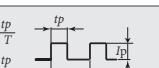
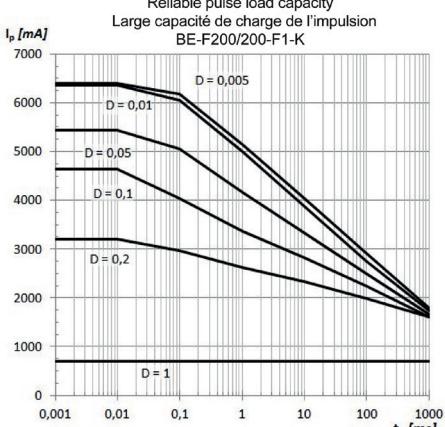
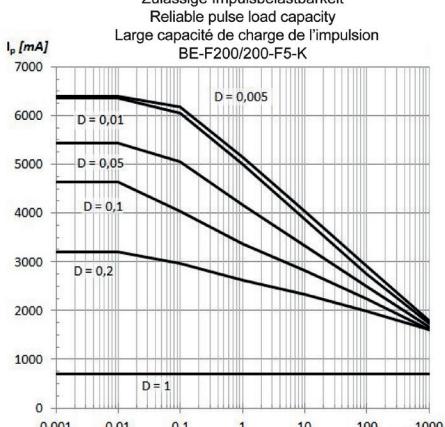


Betrieb ausschließlich mit Flash-Controller!
Use only with flash equipment!
Utilisation exclusivement avec un contrôleur d'impulsion lumineuse!

Bauform / Size



Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)
Leuchtfäche	Illuminated area 200x200 mm
Schutztart	Protection class IP 67
Schutzklasse	Protection degree III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading 30g/10-55Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature 0...+50°C
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance 500V
Gehäusematerial	Casing material Aluminium schwarz eloxiert / black anodized
Fenstermaterial	Window material PC, opal
Anschluss	Connecting Kabel / cable PUR 2,5m
Gewicht	Weight 1.000 g
Zubehör	Accessories Siehe Seite/see page 62...69

Infrarotlicht Infrared	$D = \frac{t_p}{T}$ $T = \frac{t_p}{D}$ 			
		Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F200/200-F0-K	Impuls-Leistungsaufnahme Pulse power consumption	500W
	Impuls-Überstromungsfaktor Pulse overload factor	18		
	Impuls-Strombelastbarkeit Pulse current carrying capacity	19.900 mA		
	Risikogruppe Risk group	frei/free (DIN EN 62471)		
	Schutzoptik Protection optics	Diffus / diffus		
	Lichtfarbe Light colour	IR Infrarot / infrared 850 nm		
			BE-F200/200-F0-K	
Rotlicht Redlight	$D = \frac{t_p}{T}$ $T = \frac{t_p}{D}$ 			
		Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F200/200-F1-K	Produktbezeichnung Product-ID	
	Impuls-Leistungsaufnahme Pulse power consumption	120W		
	Impuls-Überstromungsfaktor Pulse overload factor	9		
	Impuls-Strombelastbarkeit Pulse current carrying capacity	6.400 mA		
	Risikogruppe Risk group	frei/free (DIN EN 62471)		
	Schutzoptik Protection optics	Diffus / diffus		
	Lichtfarbe Light colour	Rot / red 625 nm		
				BE-F200/200-F1-K
Weißlicht Whitelight	$D = \frac{t_p}{T}$ $T = \frac{t_p}{D}$ 			
		Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-F200/200-F5-K	Impuls-Leistungsaufnahme Pulse power consumption	180W
	Impuls-Überstromungsfaktor Pulse overload factor	9		
	Impuls-Strombelastbarkeit Pulse current carrying capacity	6.400 mA		
	Risikogruppe Risk group	frei/free (DIN EN 62471)		
	Schutzoptik Protection optics	Diffus / diffus		
	Lichtfarbe Light colour	Weiβ / white 6.500 K		
			BE-F200/200-F5-K	

Kapitel 1, Auflichtbeleuchtungen für Flash-Controller

Chapter 1, Barlights for flash controller

- Hoher Überstromfaktor
- Pulsbetrieb zum „Einfrieren“ und Inspizieren bewegter Objekte bei extrem hoher Beleuchtungsstärke
- Ausgeklügeltes Thermomanagement für hohe Lebensdauer
- Homogenes Leuchtfeld

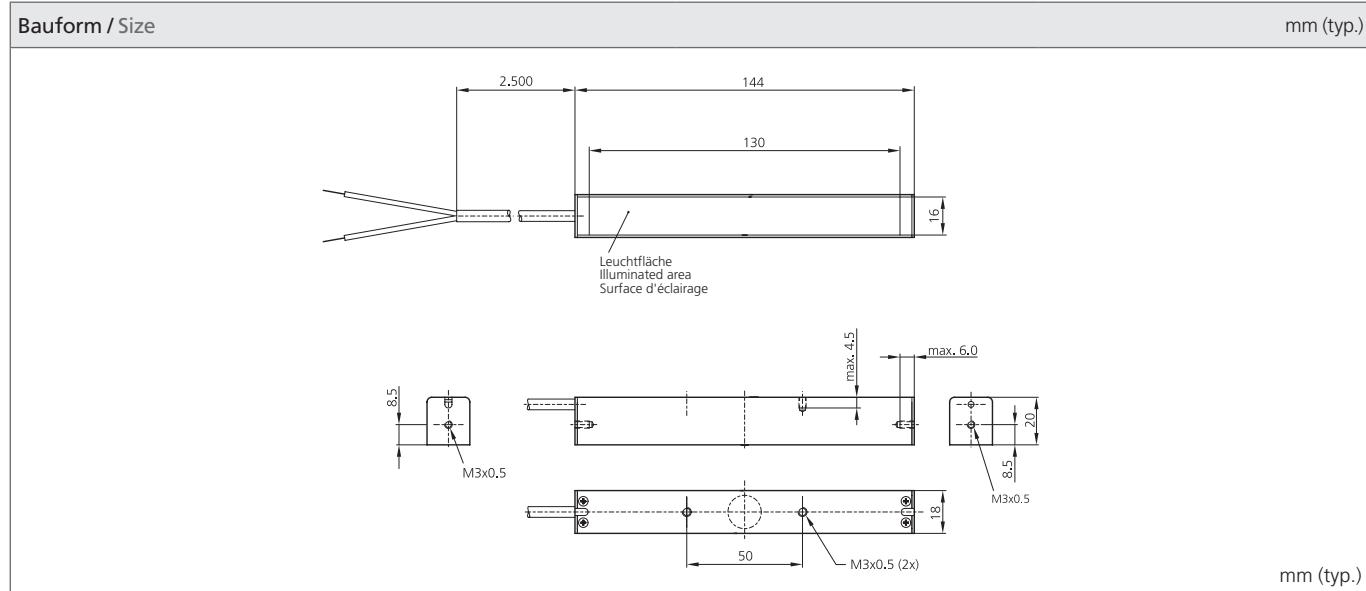
- High excess current factor
- Pulsed mode for inspection of fast moving objects
- Long life thanks to a sophisticated thermal management
- Homogenous luminous field



Anschlussschema
Connection diagram



BN = Braun / brown
BU = Blau / blue



Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)
Länge der Leuchtfäche	Length of the illuminated area
Schutzart	Protection class
Schutzkasse	Protection degree
Umgebungstemperatur	Ambient temperature
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance
Gehäusematerial	Casing material
Anschluss	Connecting
Gewicht	Weight

Zubehör	Accessories	Siehe Seite/see page 62...69
---------	-------------	------------------------------

Rotlicht Redlight	$D = \frac{t_p}{T}$	$T = \frac{t_p}{D}$			Produktbezeichnung Product-ID		
Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-A130-F1-K			Impuls-Leistungsaufnahme	Pulse power consumption	31 W		
$I_p [mA]$			Impuls-Überstromungsfaktor	Pulse overload factor	8		
1400			Impuls-Strombelastbarkeit	Pulse current carrying capacity	1.350 mA		
1300			Risikogruppe	Risk group	frei/free (DIN EN 62471)		
1200			Lichtfarbe	Light colour	<input checked="" type="checkbox"/> Rot / red 633 nm		
1100			Beleuchtungsstärke bei / Illuminance at				
1000			0,1m / 100%	2.500 Lux	0,2m / 100%	800 Lux	
900			0,1m / 400%	8.000 Lux	0,2m / 400%	2.500 Lux	
800			0,1m / 800%	13.000 Lux	0,2m / 800%	5.500 Lux	
700							
600							
500							
400							
300							
200							
100							
0							
			BE-A130-F1-K				

Weißlicht Whitelight	$D = \frac{t_p}{T}$	$T = \frac{t_p}{D}$					
Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-A130-F5-K			Impuls-Leistungsaufnahme	Pulse power consumption	35 W		
$I_p [mA]$			Impuls-Überstromungsfaktor	Pulse overload factor	10		
1400			Impuls-Strombelastbarkeit	Pulse current carrying capacity	1.400 mA		
1300			Risikogruppe	Risk group	frei/free (DIN EN 62471)		
1200			Lichtfarbe	Light colour	<input type="checkbox"/> Weiß / white 6.500K		
1100			Beleuchtungsstärke bei / Illuminance at				
1000			0,1m / 100%	4.500 Lux	0,2m / 100%	1.200 Lux	
900			0,1m / 500%	15.000 Lux	0,2m / 500%	4.400 Lux	
800			0,1m / 1000%	26.000 Lux	0,2m / 1000%	7.500 Lux	
700							
600							
500							
400							
300							
200							
100							
0							
			BE-A130-F5-K				

Kapitel 1, Auflichtbeleuchtungen für Flash-Controller

Chapter 1, Barlights for flash controller

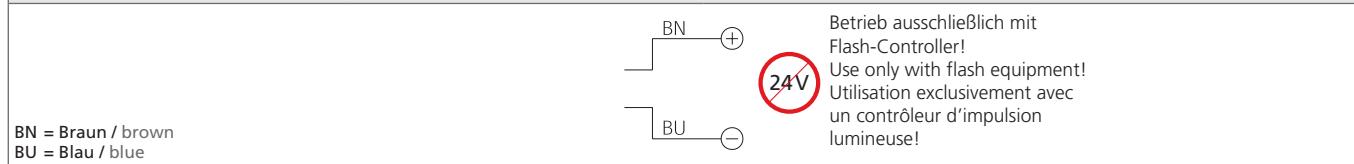


- Hohe Lichtleistung auch über größere Arbeitsabstände
- Hoher Überstromfaktor
- Pulsbetrieb zum „Einfrieren“ und Inspezieren bewegter Objekte bei extrem hoher Beleuchtungsstärke
- Hohe Lebensdauer durch intelligentes Thermomanagement
- Homogenes Leuchtfeld
- Hohe Schutzart
- Robustes Metallgehäuse
- Universelle Befestigungsmöglichkeiten

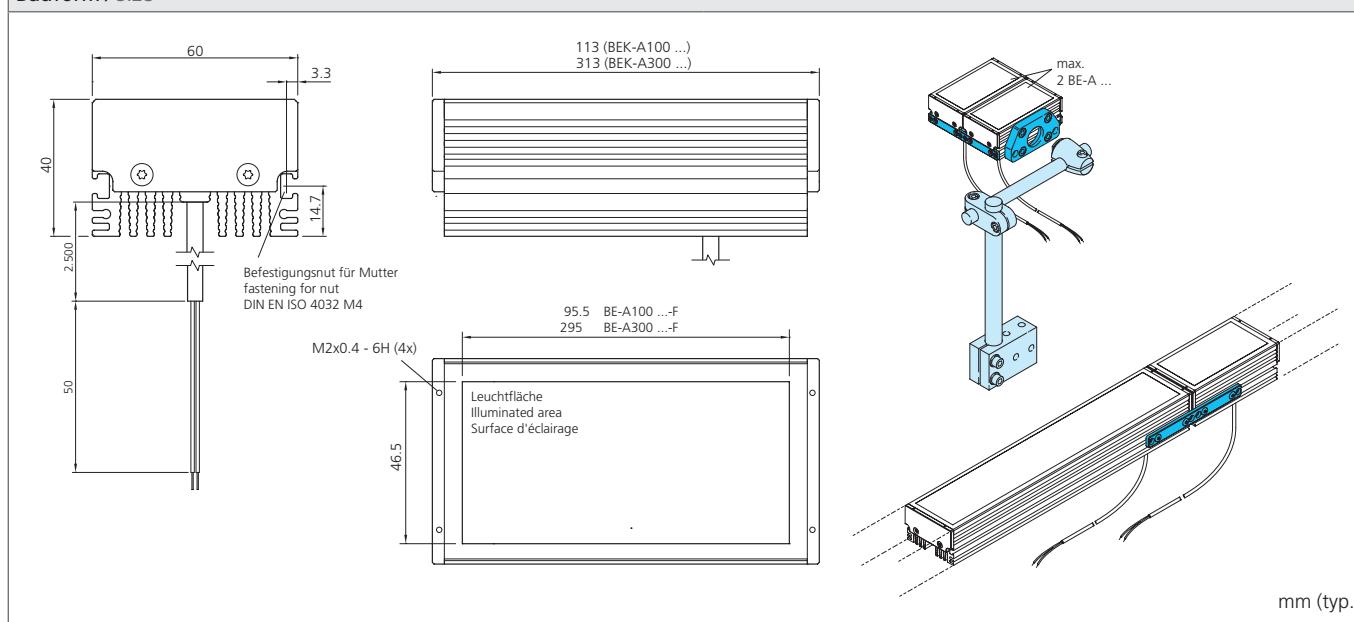
- Extrem powerful light output for even huge working distances
- High overload current factor
- Flash mode operation for „freezed images“ and inspection of fast moving objects at extremely high light intensity
- Long-life thanks to intelligent thermal management
- Homogenous luminous field
- High protection class
- Robust metal casing
- Universal mounting possibilities



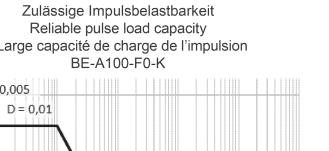
Anschlussschema / Connection diagram

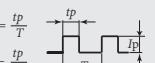
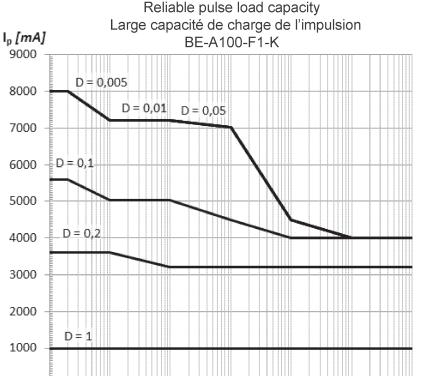


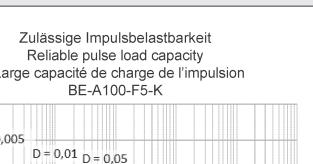
Bauform / Size



Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)
Leuchtfläche	Illuminated area 96x46 mm
Schutzart	Protection class IP 67
Schutzklaasse	Protection degree III, Betrieb an Schutzkleinspannung / operation on protective low voltage
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading 30g/10-55Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature 0...+40°C
Gehäusematerial	Casing material Aluminium schwarz eloxiert / black anodized
Fenstermaterial	Window material PMMA kratzfest beschichtet / hardcoated
Anschluss	Connecting Kabel / cable PUR 2,5m
Gewicht	Weight 450 g
Zubehör	Accessories Siehe Seite/see page 62...69

Infrarotlicht Infrared	$D = \frac{t_p}{T}$ $T = \frac{t_p}{D}$		Beleuchtungsstärke bei Illuminance at	Produktbezeichnung Product-ID
<p>Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-A100-F0-K</p>  <p>I_p [mA]</p> <p>t_p [ms]</p>	<p>0,1m / 100% 83.000 $\mu\text{W}/\text{cm}^2$ 0,5m / 100% 8.000 $\mu\text{W}/\text{cm}^2$ 0,1m / 400% 270.000 $\mu\text{W}/\text{cm}^2$ 0,5m / 400% 26.000 $\mu\text{W}/\text{cm}^2$ 0,1m / 1.300% 600.000 $\mu\text{W}/\text{cm}^2$ 0,5m / 1.300% 60.000 $\mu\text{W}/\text{cm}^2$</p>	<p>0,2m / 100% 40.000 $\mu\text{W}/\text{cm}^2$ 1,0m / 100% 2.000 $\mu\text{W}/\text{cm}^2$ 0,2m / 400% 125.000 $\mu\text{W}/\text{cm}^2$ 1,0m / 400% 7.000 $\mu\text{W}/\text{cm}^2$ 0,2m / 1.300% 280.000 $\mu\text{W}/\text{cm}^2$ 1,0m / 1.300% 16.000 $\mu\text{W}/\text{cm}^2$</p>		
	Impuls-Leistungsaufnahme	Pulse power consumption	290 W	
	Impuls-Überstromungsfaktor	Pulse overload factor	9,33	
	Impuls-Strombelastbarkeit	Pulse current carrying capacity	20.000 mA	
	Risikogruppe	Risk group	1	
	Lichtfarbe	Light colour		IR Infrarot / infrared 850 nm
				BE-A100-F0-K

Rotlicht Redlight	 $D = \frac{t_p}{T}$ $T = \frac{t_p}{D}$	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at			
<p>Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-A100-F1-K</p> 		0,1m / 100%	133 kLux	0,2m / 100%	69 kLux
		0,5m / 100%	14 kLux	1,0m / 100%	5 kLux
		0,1m / 400%	470 kLux	0,2m / 400%	250 kLux
		0,5m / 400%	52 kLux	1,0m / 400%	18 kLux
		0,1m / 800%	850 kLux	0,2m / 800%	428 kLux
		0,5m / 800%	96 kLux	1,0m / 800%	28 kLux
Impuls-Leistungsaufnahme			Pulse power consumption		240W
Impuls-Überstromungsfaktor			Pulse overload factor		8,0
Impuls-Strombelastbarkeit			Pulse current carrying capacity		8.000 mA
Risikogruppe			Risk group		frei/free (DIN EN 62471)
Lichtfarbe			Light colour		Rot / red 625 nm
BE-A100-F1-K					

Weißlicht Whitelight	$D = \frac{t_p}{T}$	$T = \frac{t_p}{D}$	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at	
Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-A100-F5-K				
				
0,1m / 100% 0,5m / 100%	289 kLux 35 kLux	0,2m / 100% 1,0m / 100%	148 kLux 9,5 kLux	
0,1m / 400% 0,5m / 400%	880 kLux 92 kLux	0,2m / 400% 1,0m / 400%	430 kLux 21 kLux	
0,1m / 800% 0,5m / 800%	1.200 kLux 150 kLux	0,2m / 800% 1,0m / 800%	640 kLux 44 kLux	
Impuls-Leistungsaufnahme	Pulse power consumption	250W		
Impuls-Überstromungsfaktor	Pulse overload factor	8,0		
Impuls-Strombelastbarkeit	Pulse current carrying capacity	8.000 mA		
Risikogruppe	Risk group	2		
Lichtfarbe	Light colour	<input type="checkbox"/> Weiß / white 6.000 K		
				BE-A100-F5-K

Kapitel 1, Auflichtbeleuchtungen für Flash-Controller

Chapter 1, Barlights for flash controller



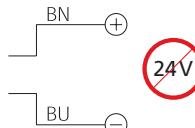
- Hohe Lichtleistung auch über größere Arbeitsabstände
- Hoher Überstromfaktor
- Pulsbetrieb zum „Einfrieren“ und Inspeziieren bewegter Objekte bei extrem hoher Beleuchtungsstärke
- Hohe Lebensdauer durch intelligentes Thermomanagement
- Homogenes Leuchtfeld
- Hohe Schutzart
- Robustes Metallgehäuse
- Universelle Befestigungsmöglichkeiten

- Extrem powerful light output for even huge working distances
- High overload current factor
- Flash mode operation for „freezed images“ and inspection of fast moving objects at extremely high light intensity
- Long-life thanks to intelligent thermal management
- Homogenous luminous field
- High protection class
- Robust metal casing
- Universal mounting possibilities



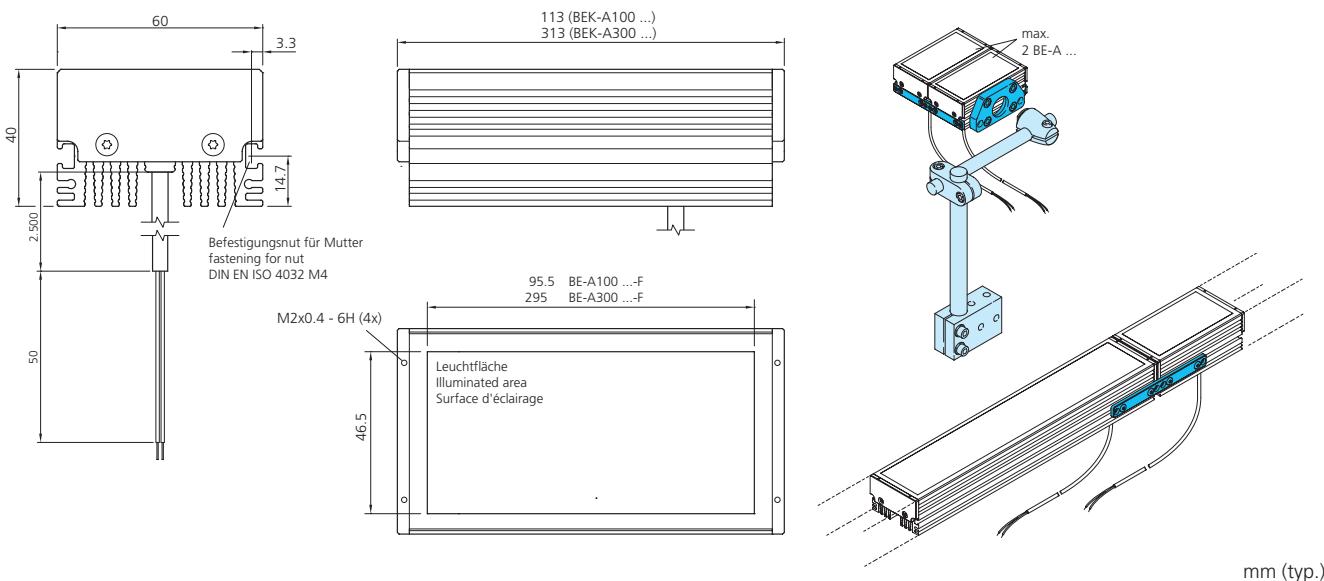
Anschlussschema / Connection diagram

BN = Braun / brown
BU = Blau / blue



Betrieb ausschließlich mit Flash-Controller!
Use only with flash equipment!
Utilisation exclusivement avec un contrôleur d'impulsion lumineuse!

Bauform / Size



Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)
Leuchtfläche	Illuminated area
Schutzart	Protection class
Schutzklaasse	Protection degree
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading
Umgebungstemperatur	Ambient temperature
Gehäusematerial	Casing material
Fenstermaterial	Window material
Anschluss	Connecting
Gewicht	Weight
Zubehör	Siehe Seite/see page 62 ... 69

Infrarotlicht Infrared	$D = \frac{I_p}{T}$	t_p	I_p	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at	Produktbezeichnung Product-ID
	$T = \frac{t_p}{D}$				
Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-A300-F0-K				0,1m / 100% 41.000 µW/cm² 0,5m / 100% 9.500 µW/cm² 0,1m / 800% 238.000 µW/cm² 0,5m / 800% 51.000 µW/cm² 0,1m / 2.400% 650.000 µW/cm² 0,5m / 2.400% 150.000 µW/cm²	
$I_p [mA]$	70000	60000	50000	40000	0,2m / 100% 23.000 µW/cm² 1,0m / 100% 2.900 µW/cm² 0,2m / 800% 135.000 µW/cm² 1,0m / 800% 17.000 µW/cm² 0,2m / 2.400% 367.000 µW/cm² 1,0m / 2.400% 46.000 µW/cm²
	0,001 0,01 0,1 1 10 100 1000				
				Impuls-Leistungsaufnahme Pulse power consumption Impuls-Überstromungsfaktor Pulse overload factor Impuls-Strombelastbarkeit Pulse current carrying capacity Risikogruppe Risk group Lichtfarbe Light colour	1.500W 24 60.000mA 1 IR Infrarot / infrared 850 nm
					BE-A300-F0-K
Rotlicht Redlight	$D = \frac{I_p}{T}$	t_p	I_p	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at	
	$T = \frac{t_p}{D}$				
Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-A300-F1-K				0,1m / 100% 100 kLux 0,5m / 100% 24 kLux 0,1m / 400% 310 kLux 0,5m / 400% 66 kLux 0,1m / 800% 515 kLux 0,5m / 800% 115 kLux	
$I_p [mA]$	30000	25000	20000	15000	0,2m / 100% 62 kLux 1,0m / 100% 7,5 kLux 0,2m / 400% 178 kLux 1,0m / 400% 20 kLux 0,2m / 800% 324 kLux 1,0m / 800% 38 kLux
	0,001 0,01 0,1 1 10 100 1000				
				Impuls-Leistungsaufnahme Pulse power consumption Impuls-Überstromungsfaktor Pulse overload factor Impuls-Strombelastbarkeit Pulse current carrying capacity Risikogruppe Risk group Lichtfarbe Light colour	720W 12 24.000mA frei/free (DIN EN 62471) Rot / red 625 nm
					BE-A300-F1-K
Weißlicht Whitelight	$D = \frac{I_p}{T}$	t_p	I_p	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at	
	$T = \frac{t_p}{D}$				
Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-A300-F5-K				0,1m / 100% 195 kLux 0,5m / 100% 46 kLux 0,1m / 400% 465 kLux 0,5m / 400% 117 kLux 0,1m / 800% 820 kLux 0,5m / 800% 188 kLux	
$I_p [mA]$	30000	25000	20000	15000	0,2m / 100% 122 kLux 1,0m / 100% 15,5 kLux 0,2m / 400% 284 kLux 1,0m / 400% 37 kLux 0,2m / 800% 495 kLux 1,0m / 800% 63 kLux
	0,001 0,01 0,1 1 10 100 1000				
				Impuls-Leistungsaufnahme Pulse power consumption Impuls-Überstromungsfaktor Pulse overload factor Impuls-Strombelastbarkeit Pulse current carrying capacity Risikogruppe Risk group Lichtfarbe Light colour	750W 12 24.000mA 1 Weiß / white 6.000 K
					BE-A300-F5-K

Kapitel 1, Ringbeleuchtungen für Flash-Controller

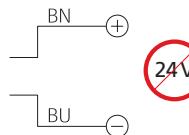
Chapter 1, Ringlights for flash controller

- Hoher Überstromfaktor
- Pulsbetrieb zum „Einfrieren“ und Inspizieren bewegter Objekte bei extrem hoher Beleuchtungsstärke
- Ausgeklügeltes Thermomanagement für hohe Lebensdauer
- Homogenes Leuchtfeld
- Schutzart IP 67
- Robustes Metallgehäuse

- High excess current factor
- Pulsed mode for inspection of fast moving objects
- Long life thanks to a sophisticated thermal management
- Homogenous luminous field
- Protection class IP 67
- Robust metal casing



Anschlusschema
Connection diagram

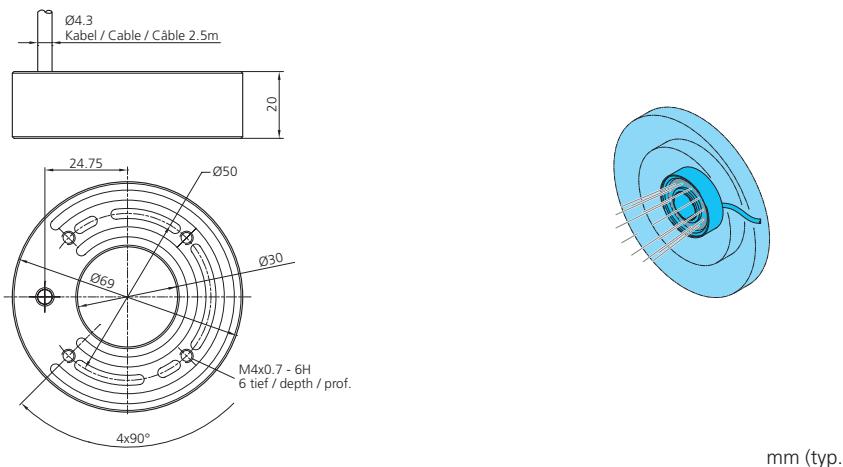


Betrieb ausschließlich mit Flash-Controller!
Use only with flash equipment!
Utilisation exclusivement avec un contrôleur d'impulsion lumineuse!

BN = Braun / brown

BU = Blau / blue

Bauform / Size



Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)
Größe	Size
Abstrahlwinkel	Angle of reflected beam
Risikogruppe	Risk group
Impuls-Leistungsaufnahme	Pulse power consumption
Impuls-Überstromungsfaktor	Pulse overload factor
Impuls-Strombelastbarkeit	Pulse current carrying capacity
Schutzart	Protection class
Schutzklasse	Protection degree
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading
Umgebungstemperatur	Ambient temperature
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance
Gehäusematerial	Casing material
Fenstermaterial	Window material
Anschluss	Connecting
Gewicht	Weight
Zubehör	Accessories

Rotlicht Redlight	$D = \frac{t_p}{T}$	$T = \frac{t_p}{D}$	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at	Produktbezeichnung Product-ID
Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-R30-F1-K-...			0,1m / 100% 7.000 Lux 0,1m / 400% 28.800 Lux 0,1m / 800% 60.500 Lux	Schutzoptik Protection optics Klar / clear <input checked="" type="checkbox"/> Rot / red 633 nm
			0,2m / 100% 3.500 Lux 0,2m / 400% 13.000 Lux 0,2m / 800% 26.800 Lux	
				BE-R30-F1-K-CLR
			0,1m / 100% 3.300 Lux 0,1m / 400% 12.400 Lux 0,1m / 800% 25.000 Lux	Schutzoptik Protection optics Diffus / diffus <input checked="" type="checkbox"/> Rot / red 633 nm
			0,2m / 100% 1.000 Lux 0,2m / 400% 3.800 Lux 0,2m / 800% 6.500 Lux	
				BE-R30-F1-K-DIF
			0,1m / 100% 3.700 Lux 0,1m / 400% 14.800 Lux 0,1m / 800% 28.000 Lux	Schutzoptik Protection optics Polarisiert / polarized <input checked="" type="checkbox"/> Rot / red 633 nm
			0,2m / 100% 1.700 Lux 0,2m / 400% 6.000 Lux 0,2m / 800% 12.200 Lux	
				BE-R30-F1-K-POL
Weißlicht Whitelight	$D = \frac{t_p}{T}$	$T = \frac{t_p}{D}$	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at	
Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-R30-F5-K-...			0,1m / 100% 5.100 Lux 0,1m / 500% 19.100 Lux 0,1m / 1000% 30.000 Lux	Schutzoptik Protection optics Klar / clear <input type="checkbox"/> Weiß / white 6.500 K
			0,2m / 100% 1.500 Lux 0,2m / 500% 5.600 Lux 0,2m / 1000% 8.100 Lux	
				BE-R30-F5-K-CLR
			0,1m / 100% 4.000 Lux 0,1m / 500% 15.100 Lux 0,1m / 1000% 22.400 Lux	Schutzoptik Protection optics Diffus / diffus <input type="checkbox"/> Weiß / white 6.500 K
			0,2m / 100% 1.200 Lux 0,2m / 500% 4.400 Lux 0,2m / 1000% 6.500 Lux	
				BE-R30-F5-K-DIF
			0,1m / 100% 2.500 Lux 0,1m / 500% 8.500 Lux 0,1m / 1000% 13.700 Lux	Schutzoptik Protection optics Polarisiert / polarized <input type="checkbox"/> Weiß / white 6.500 K
			0,2m / 100% 700 Lux 0,2m / 500% 2.500 Lux 0,2m / 1000% 4.000 Lux	
				BE-R30-F5-K-POL
	Zum Verbinden von jeweils zwei Beleuchtungen benachbarter Baugrößen zu einer Einheit. Set besteht aus zwei Verbindungselementen und vier Zylinderkopf-schrauben M4x6. Zur Montage aller drei Beleuchtungen zu einer Einheit werden zwei BE-R-MOUNTINGSETS benötigt. For connection of each two lights of the next size to a unit. Set consists of two connecting elements and four cylinder head screws M4x6. For mounting all three lights to one unit two BE-R-MOUNTINGSETS are needed.	BE-R-MOUNTINGSET		

Kapitel 1, Ringbeleuchtungen für Flash-Controller

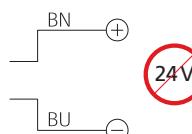
Chapter 1, Ringlights for flash controller

- Hoher Überstromfaktor
- Pulsbetrieb zum „Einfrieren“ und Inspizieren bewegter Objekte bei extrem hoher Beleuchtungsstärke
- Ausgeklügeltes Thermomanagement für hohe Lebensdauer
- Homogenes Leuchtfeld
- Schutzart IP 67
- Robustes Metallgehäuse

- High excess current factor
- Pulsed mode for inspection of fast moving objects
- Long life thanks to a sophisticated thermal management
- Homogenous luminous field
- Protection class IP 67
- Robust metal casing



Anschlusschema
Connection diagram

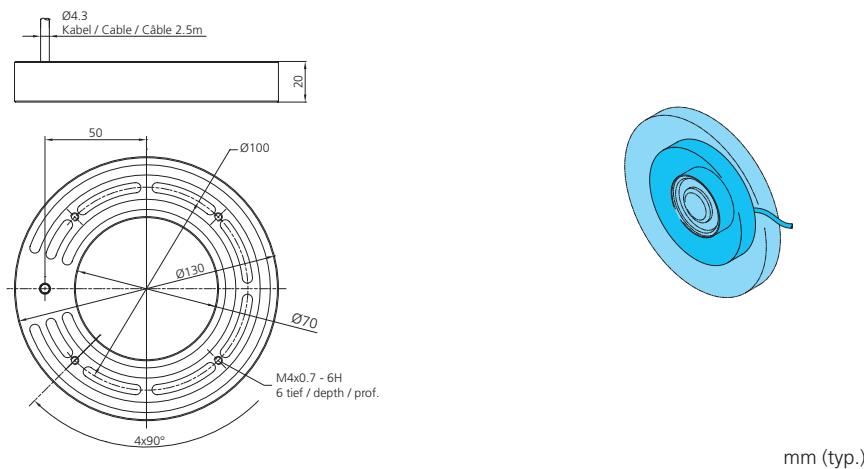


Betrieb ausschließlich mit Flash-Controller!
Use only with flash equipment!
Utilisation exclusivement avec un contrôleur d'impulsion lumineuse!

BN = Braun / brown

BU = Blau / blue

Bauform / Size



mm (typ.)

Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)
Größe	Size
Abstrahlwinkel	Angle of reflected beam
Risikogruppe	Risk group
Impuls-Leistungsaufnahme	Pulse power consumption
Impuls-Überstromfaktor	Pulse overload factor
Impuls-Strombelastbarkeit	Pulse current carrying capacity
Schutzart	Protection class
Schutzklasse	Protection degree
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading
Umgebungstemperatur	Ambient temperature
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance
Gehäusematerial	Casing material
Fenstermaterial	Window material
Anschluss	Connecting
Gewicht	Weight
Zubehör	Accessories

Rotlicht Redlight	$D = \frac{t_p}{T}$	$T = \frac{t_p}{D}$	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at				Produktbezeichnung Product-ID
<p>Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-R70-F1-K...</p>			0,2m / 100%	7.200 Lux	0,5m / 100%	2.600 Lux	Schutzoptik Protection optics Klar / clear
			0,2m / 400%	28.800 Lux	0,5m / 400%	10.000 Lux	Rot / red 633 nm
			0,2m / 800%	55.000 Lux	0,5m / 800%	20.000 Lux	BE-R70-F1-K-CLR
<p>0,2m / 100% 3.000 Lux</p> <p>0,2m / 400% 10.500 Lux</p> <p>0,2m / 800% 22.000 Lux</p>			0,5m / 100%	620 Lux	Schutzoptik Protection optics Diffus / diffus	Rot / red 633 nm	
			0,5m / 400%	2.400 Lux	BE-R70-F1-K-DIF		
<p>0,2m / 100% 2.900 Lux</p> <p>0,2m / 400% 11.700 Lux</p> <p>0,2m / 800% 22.800 Lux</p>			0,5m / 100%	1.100 Lux	Schutzoptik Protection optics Polarisiert / polarized	Rot / red 633 nm	
			0,5m / 400%	4.100 Lux	BE-R70-F1-K-POL		
Weißlicht Whitelight	$D = \frac{t_p}{T}$	$T = \frac{t_p}{D}$	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at				
<p>Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-R70-F5-K...</p>			0,2m / 100%	4.500 Lux	0,5m / 100%	850 Lux	Schutzoptik Protection optics Klar / clear
			0,2m / 500%	14.000 Lux	0,5m / 500%	2.700 Lux	Weiß / white 6.500 K
			0,2m / 1000%	25.000 Lux	0,5m / 1000%	4.700 Lux	BE-R70-F5-K-CLR
<p>0,2m / 100% 3.700 Lux</p> <p>0,2m / 500% 11.500 Lux</p> <p>0,2m / 1000% 21.000 Lux</p>			0,5m / 100%	710 Lux	Schutzoptik Protection optics Diffus / diffus	Weiß / white 6.500 K	
			0,5m / 500%	2.400 Lux	BE-R70-F5-K-DIF		
<p>0,2m / 100% 2.000 Lux</p> <p>0,2m / 500% 6.700 Lux</p> <p>0,2m / 1000% 11.200 Lux</p>			0,5m / 100%	380 Lux	Schutzoptik Protection optics Polarisiert / polarized	Weiß / white 6.500 K	
			0,5m / 500%	1.200 Lux	BE-R70-F5-K-POL		
			<p>Zum Verbinden von jeweils zwei Beleuchtungen benachbarter Baugrößen zu einer Einheit. Set besteht aus zwei Verbindungselementen und vier Zylinderkopfschrauben M4x6. Zur Montage aller drei Beleuchtungen zu einer Einheit werden zwei BE-R-MOUNTINGSETS benötigt.</p> <p>For connection of each two lights of the next size to a unit. Set consists of two connecting elements and four cylinder head screws M4x6. For mounting all three lights to one unit two BE-R-MOUNTINGSETS are needed.</p>				BE-R-MOUNTINGSET

Kapitel 1, Ringbeleuchtungen für Flash-Controller

Chapter 1, Ringlights for flash controller

- Hoher Überstromfaktor
- Pulsbetrieb zum „Einfrieren“ und Inspizieren bewegter Objekte bei extrem hoher Beleuchtungsstärke
- Ausgeklügeltes Thermomanagement für hohe Lebensdauer
- Homogenes Leuchtfeld
- Schutzart IP 67
- Robustes Metallgehäuse

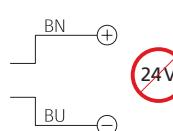
- High excess current factor
- Pulsed mode for inspection of fast moving objects
- Long life thanks to a sophisticated thermal management
- Homogenous luminous field
- Protection class IP 67
- Robust metal casing



Anschlussschema

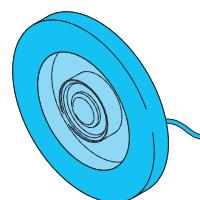
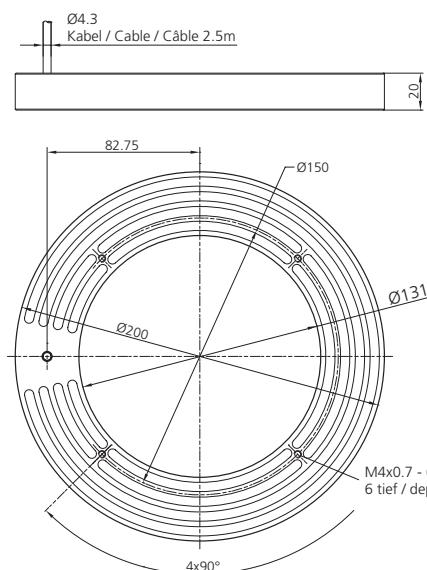
Connection diagram

BN = Braun / brown
BU = Blau / blue



Betrieb ausschließlich mit Flash-Controller!
Use only with flash equipment!
Utilisation exclusivement avec un contrôleur d'impulsion lumineuse!

Bauform / Size



mm (typ.)

Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)
Größe	Size
Abstrahlwinkel	Angle of reflected beam
Risikogruppe	Risk group
Impuls-Leistungsaufnahme	Pulse power consumption
Impuls-Überstromungsfaktor	Pulse overload factor
Impuls-Strombelastbarkeit	Pulse current carrying capacity
Schutzart	Protection class
Schutzklasse	Protection degree
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading
Umgebungstemperatur	Ambient temperature
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance
Gehäusematerial	Casing material
Fenstermaterial	Window material
Anschluss	Connecting
Gewicht	Weight
Zubehör	Accessories

Rotlicht Redlight	$D = \frac{t_p}{T}$	$T = \frac{t_p}{D}$	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at				Produktbezeichnung Product-ID
			0,3m / 100% 0,3m / 400% 0,3m / 800%	4.400 Lux 17.600 Lux 33.200 Lux	0,5m / 100% 0,5m / 400% 0,5m / 800%	3.000 Lux 11.600 Lux 22.100 Lux	Schutzoptik Protection optics Klar / clear
							BE-R130-F1-K-CLR
			0,3m / 100% 0,3m / 400% 0,3m / 800%	2.300 Lux 9.200 Lux 17.200 Lux	0,5m / 100% 0,5m / 400% 0,5m / 800%	1.000 Lux 4.000 Lux 7.400 Lux	Schutzoptik Protection optics Diffus / diffus
							BE-R130-F1-K-DIF
			0,3m / 100% 0,3m / 400% 0,3m / 800%	2.000 Lux 8.500 Lux 14.000 Lux	0,5m / 100% 0,5m / 400% 0,5m / 800%	1.300 Lux 5.600 Lux 9.300 Lux	Schutzoptik Protection optics Polarisiert / polarized
							BE-R130-F1-K-POL
Weißlicht Whitelight	$D = \frac{t_p}{T}$	$T = \frac{t_p}{D}$	Beleuchtungsstärke bei Illuminance at				
			0,3m / 100% 0,3m / 500% 0,3m / 1000%	3.700 Lux 13.000 Lux 21.300 Lux	0,5m / 100% 0,5m / 500% 0,5m / 1000%	1.500 Lux 5.200 Lux 8.900 Lux	Schutzoptik Protection optics Klar / clear
							BE-R130-F5-K-CLR
			0,3m / 100% 0,3m / 500% 0,3m / 1000%	3.200 Lux 11.200 Lux 18.300 Lux	0,5m / 100% 0,5m / 500% 0,5m / 1000%	1.300 Lux 4.600 Lux 7.500 Lux	Schutzoptik Protection optics Diffus / diffus
							BE-R130-F5-K-DIF
			0,3m / 100% 0,3m / 500% 0,3m / 1000%	1.700 Lux 5.800 Lux 8.900 Lux	0,5m / 100% 0,5m / 500% 0,5m / 1000%	700 Lux 2.300 Lux 3.700 Lux	Schutzoptik Protection optics Polarisiert / polarized
							BE-R130-F5-K-POL
			Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-R130-F1-K-... Y-axis: Ip [mA] from 0 to 12000 X-axis: tp [ms] logarithmic scale from 0.001 to 1000				
			Zulässige Impulsbelastbarkeit Reliable pulse load capacity Large capacité de charge de l'impulsion BE-R130-F5-K-... Y-axis: Ip [mA] from 0 to 11000 X-axis: tp [ms] logarithmic scale from 0.001 to 1000				
			Zum Verbinden von jeweils zwei Beleuchtungen benachbarter Baugrößen zu einer Einheit. Set besteht aus zwei Verbindungselementen und vier Zylinderkopfschrauben M4x6. Zur Montage aller drei Beleuchtungen zu einer Einheit werden zwei BE-R-MOUNTINGSETS benötigt.				
			For connection of each two lights of the next size to a unit. Set consists of two connecting elements and four cylinder head screws M4x6. For mounting all three lights to one unit two BE-R-MOUNTINGSETS are needed.				
							BE-R-MOUNTINGSET

Kapitel 1, Flächenbeleuchtungen im Edelstahlgehäuse

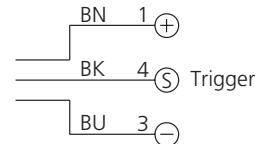
Chapter 1, Backlights in stainless steel

- Robustes Edelstahlgehäuse für den Einsatz in der Pharma-, Getränke- und Lebensmittelindustrie
- Konstante Lichtintensität über den gesamten Spannungsbereich
- Homogenes Leuchtfeld
- Schutzart IP 69K
- Universeller Triggereingang
- Lichtintensität einstellbar

- Robust stainless steel casing for use in the pharma, beverage & food industry
- Constant level of light intensity over the entire voltage range
- Homogenous luminous field
- Protection class IP 69K
- All-purpose trigger input
- Light intensity can be adjusted



Anschlusschema
Connection diagram

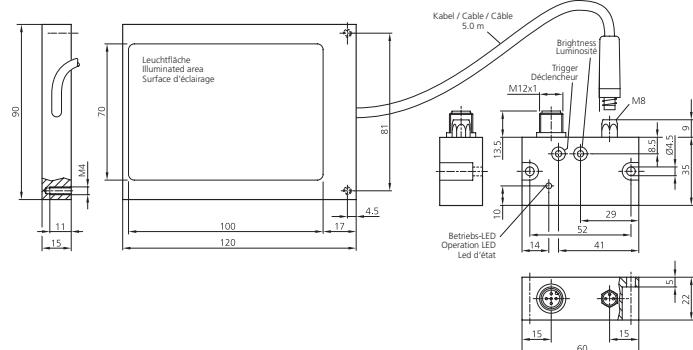


BN = Braun / brown
BK = Schwarz / black
BU = Blau / blue

Bauform / Size

1.1

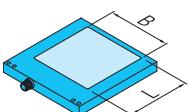
1.2



Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	bei / at +20°C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	10 ... 35 VDC (supply class 2)
Eingang	Input	Trigger
Triggereingang Low Pegel	Trigger input low level	0 ... < 2,8 V
Triggereingang High Pegel	Trigger input high level	> 3,3 ... 35 V
Schutzart	Protection class	IP 69K (Flächenbeleuchtung / backlights) IP 67 (Regelektronik / electronic control)
Schutzklasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Betriebsanzeige	Operating mode	LED, grün / green
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading	30g/10-55Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0 ... +50 °C
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance	500 V
Gehäusematerial	Casing material	V4A, gebürstet / brushed (Flächenbeleuchtung / Backlight) Aluminium eloxiert / anodized (externe Regelektronik / external electronics)
Fenstermaterial	Window material	PMMA klar / clear (Flächenbeleuchtung / Backlight)
Zubehör	Accessories	Siehe Seite/see page 62 ... 69

Flächenbeleuchtungen in stainless steel Backlights in stainless steel	Leuchtfäche (mm ²) Illuminated area (mm ²)	Bauform (siehe gegenüberliegende Seite) Size (see opposite page)	Lichtfarbe Light colour	Risikogruppe (DIN EN 62471) Risk group (DIN EN 62471)	Einschaltverzögerung Trig. (μs) Switch on delay Trig. (μs)	Ausschaltverzögerung Trig. (μs) Switch off delay Trig. (μs)	Leistung bei 10...35VDC (W) Power at 10...35VDC (W)	Gewicht (g) Weight (g)	Produktbezeichnung Product-ID	
	50x50	1.1	<input checked="" type="checkbox"/> IR	Infrarot/infrared 850 nm	frei free	400	80	3,5	570	BEE-F50/50V-G0TI-IBS
			<input checked="" type="checkbox"/> Rot/red 625 nm			460	100	2,5		BEE-F50/50V-G1TI-IBS
			<input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.600 K			460	100	3,5		BEE-F50/50V-G5TI-IBS
	70x100	1.2	<input checked="" type="checkbox"/> IR	Infrarot/infrared 850 nm	frei free	470	80	4,5	710	BEE-F70/100V-G0TI-IBS
			<input checked="" type="checkbox"/> Rot/red 625 nm			370	100	3,5		BEE-F70/100V-G1TI-IBS
			<input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.600 K			580	100	6,0		BEE-F70/100V-G5TI-IBS

Individuelle Flächenbeleuchtungen Individual backlights

	<input checked="" type="checkbox"/> IR <input checked="" type="checkbox"/> Rot/red 625 nm <input checked="" type="checkbox"/> Grün/green 525 nm <input checked="" type="checkbox"/> Blau/blue 469 nm <input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.600 K	Individuelle Flächenbeleuchtungen werden nach Kundenanforderung gefertigt. Wählen Sie die Lichtfarbe und die Länge x Breite der Leuchtfäche. Individual backlights are manufactured upon customer requirements. Select the Light colour and length x width of the illuminated area.
---	---	--

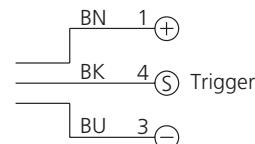
Kapitel 1, Punktbeleuchtungen im Edelstahlgehäuse

Chapter 1, Spotlights in stainless steel

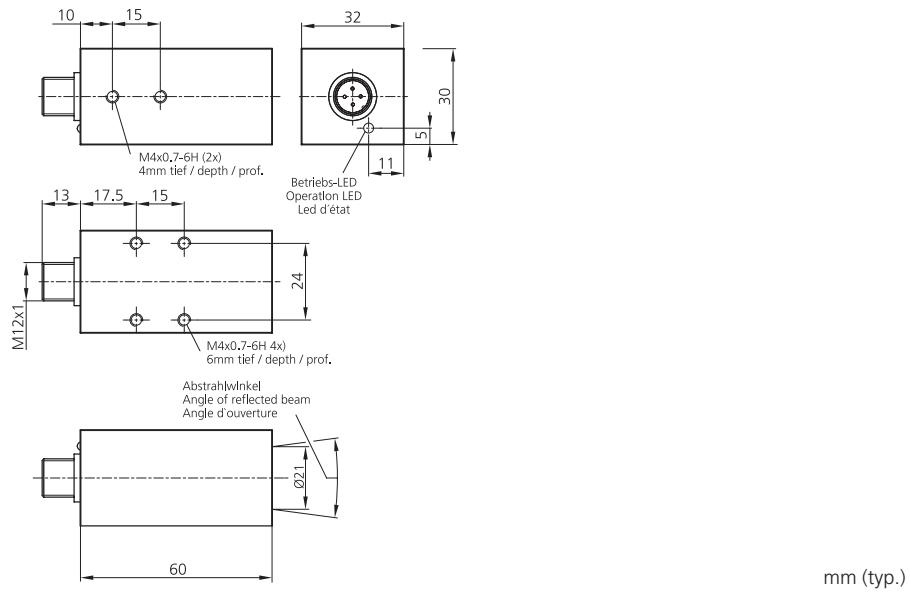
- Robustes Edelstahlgehäuse für den Einsatz in der Pharma-, Getränke- und Lebensmittelindustrie
- Konstante Lichtintensität über den gesamten Spannungsbereich
- Homogene Ausleuchtung
- Schutzart IP 69K
- Universeller Triggereingang
- Robust stainless steel casing for use in the pharma, beverage and food industry
- Constant level of light intensity over the entire voltage range
- Homogenous luminous field
- Protection class IP 69K
- All-purpose trigger input



Anschlusschema
Connection diagram



BN = Braun / brown
BK = Schwarz / black
BU = Blau / blue



mm (typ.)

Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	bei / at +20°C, 24 V DC
Betriebsspannung	Service voltage	10 ... 35 VDC (supply class 2)
Eingang	Input	Trigger
Triggereingang Low Pegel	Trigger input low level	0 ... < 2,8V
Triggereingang High Pegel	Trigger input high level	> 3,3 ... 35V
Schutzart	Protection class	IP 69K
Schutzklasse	Protection degree	III, Betrieb an Schutzkleinspannung / Operation on protective low voltage
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading	30g/10-55Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0 ... +50 °C
Isolationsspannungsfestigkeit	Insulation voltage endurance	500V
Gehäusematerial	Casing material	V4A, gebürstet / brushed
Fenstermaterial	Window material	PMMA klar / clear
Zubehör	Accessories	Siehe Seite/see page 62 ... 69

		Punktbeleuchtungen Spotlights in stainless steel		Abstrahlwinkel Angle of reflected beam		Lichtfarbe Light colour		Risikogruppe (DIN EN 62471) Risk group (DIN EN 62471)		Einschaltverzögerung Trig. (μs) Switch on delay Trig. (μs)		Ausschaltverzögerung Trig. (μs) Switch off delay Trig. (μs)		Beleuchtungsstärke bei illuminance at distance		Beleuchtungsstärke bei illuminance at distance		Leistung bei 10 ... 35 VDC (W) Power at 10 ... 35 VDC (W)		Gewicht (g) Weight (g)	
	10°	UV	UV/UV 365 nm	2	340	60	12.500 μW/cm²	6.000 μW/cm²	1.400 μW/cm²	3,5	290	BEK-P10V-G7T-IBS							Produktbezeichnung Product-ID		
	14°	IR	Infrarot/infrared 850 nm	frei free	370	60	34.000 μW/cm²	9.500 μW/cm²	1.700 μW/cm²	2,5		BEK-P14V-G0T-IBS									
		■	Rot/red 625 nm	frei free	380	70	45.000 Lux	17.500 Lux	2.200 Lux	2,9		BEK-P14V-G1T-IBS									
		■	Grün/green 525 nm	1	420	75	63.000 Lux	22.000 Lux	3.800 Lux	3,5	290	BEK-P14V-G2T-IBS									
		■	Blau/blue 469 nm	2	380	65	26.500 Lux	9.400 Lux	1.300 Lux	3,5		BEK-P14V-G3T-IBS									
		□	Weiß/white typ. 5.600 K	1	410	80	78.500 Lux	26.500 Lux	4.300 Lux	2,5		BEK-P14V-G5T-IBS									
	30°	IR	Infrarot/infrared 850 nm	frei free	370	60	6.600 μW/cm²	1.800 μW/cm²	300 μW/cm²	2,5		BEK-P30V-G0T-IBS									
		■	Rot/red 625 nm	frei free	380	70	15.500 Lux	3.200 Lux	450 Lux	3,0		BEK-P30V-G1T-IBS									
		■	Grün/green 525 nm	1	420	75	25.500 Lux	5.800 Lux	830 Lux	3,5		BEK-P30V-G2T-IBS									
		■	Blau/blue 469 nm	1	380	65	6.450 Lux	1.400 Lux	220 Lux	3,5		BEK-P30V-G3T-IBS									
		□	Weiß/white typ. 5.600 K	1	410	80	28.000 Lux	6.000 Lux	850 Lux	2,5		BEK-P30V-G5T-IBS									
		UV	UV/UV 365 nm	1	340	60	9.000 μW/cm²	2.300 μW/cm²	350 μW/cm²	3,5		BEK-P30V-G7T-IBS									

Kapitel 2, Maschinenbeleuchtungen Chapter 2, Machine illumination

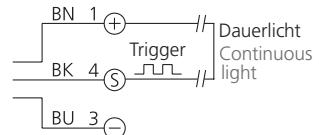
- Hohe Beleuchtungsstärke durch modernste und langlebige Hochleistungs-LEDs
 - Hohe Farbwiedergabe garantiert Sicherheit am Arbeitsplatz nach DIN EN 12464-1
 - Homogenes, breites Leuchtfeld
 - Hohe Schutzart IP67 durch robuste PU-Vergusskapselung
 - Trigger-Eingang, dimmbar über PWM-Signal
 - Erhältlich in Aluminium schwarz und natur
 - High light intensity thanks to most modern and long live high power LEDs
 - High color rendering guarantees safety at the workplace according to EN 12464-1
 - Homogeneous, widely illuminated area
 - High protection class IP67 by robust PU potting encapsulation
 - Trigger input, dimmable via PWM signal
 - Available in aluminum black and nature



NEW Zum Einsatz in aggressive Umgebung
For use in aggressive environments
MB-NP ... Protected



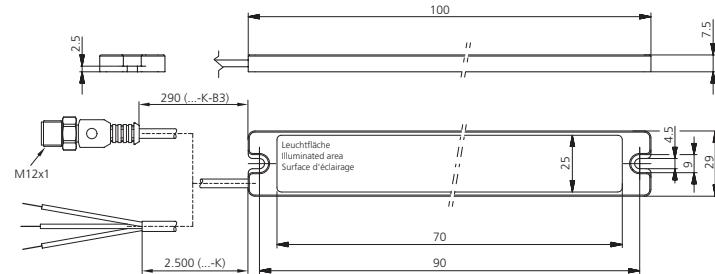
Anschlussschema Connection diagram



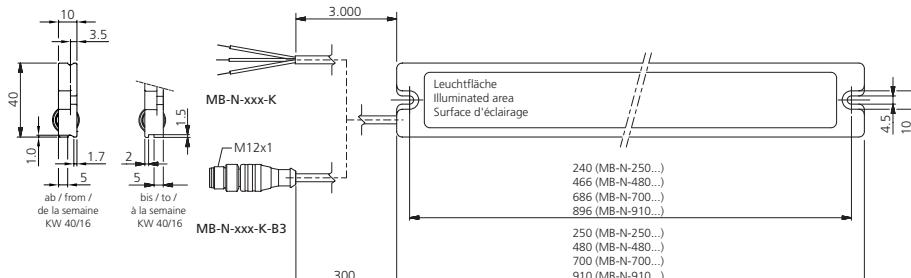
BN = Braun / brown
BK = Schwarz / black
BL = Blau / blue

Bauform / Size

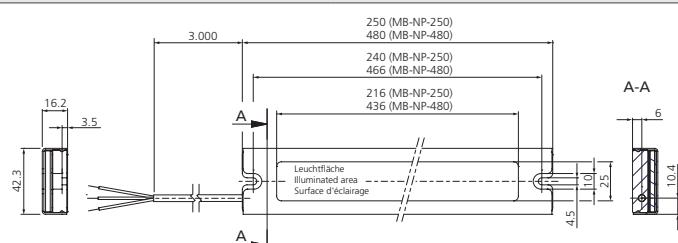
1.1



1.2



1.3



mm (typ.)

Technische Daten (typ.)		Technical data (typ.)		bei / at +20°C, 24 V DC	
Betriebsspannung		Service voltage		24 VDC ± 5 % (supply class 2)	
Eingang		Input		Trigger	
Triggereingang Low Pegel		Trigger input low level		0 ... ≤ 5,0 V	
Triggereingang High Pegel		Trigger input high level		≥ 8,0 ... 25,2 V	
Schutzart		Protection class		IP67	
Schutzklasse		Protection degree		III, Betrieb an Schutzkleinspannung	
				III, Operation on protective low voltage	
Risikogruppe (DIN EN 62471)		Risk group (DIN EN 62471)		Frei / free (DIN EN 62471)	
Schock-/ Schwingbeanspruchung		Shock-/ vibration loading		30g/10-55Hz, 1 mm	
Ein-/ Ausschaltverzögerung		Switch on / Switch off delay		<50µs (Trig.)	
Umgebungstemperatur		Ambient temperature		0 ... +40 °C / -20 ... +40 °C (MB-N-xxx)	
Leuchtfläche		Illuminated area		PU glasklar / PU, crystal clear (MB-100... / MB-N...)	
				Sicherheitsglas / Safety glass ESG (MB-NP...)	
Zubehör		Accessories		Siehe Seite/see page 70	

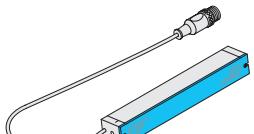
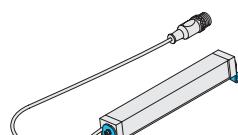
Maschinenbeleuchtungen Machine illumination	Leuchtfläche (mm²) Illuminated area (mm²)	Abstrahlwinkel Angle of reflected beam	Bauform Size (See opposite page)	Lichtfarbe Light colour	Beleuchtungsstärke bei (Lux) Illuminance at distance (Lux)	Beleuchtungsstärke bei (Lux) Illuminance at distance (Lux)	Leistung bei 24VDC (W) Power at 24VDC (W)	Maximale Gesamtlänge aller Verbindungsleitungen bei 0,34mm² (3x) / min. 24VDC maximal cable length at 0,34mm² (3x) / min. 24VDC	Gehäusematerial Casing material	Produktbezeichnung Product-ID	
MB-xxx					0,5m	1,0m					
	77x25	120°	1.1	<input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000 K	350	100	3,1	80 m 88 m	■ ■	50 70	MB-100-K-B3 MB-100-K

MB-N-xxx	220x30	120°	1.2	<input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000 K	1.800	530	10,8	22 m 25 m	■ ■	210 260	MB-N-250-K-B3 MB-N-250-K
	440x30	120°	1.2	<input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000 K	3.200	1.000	21,6	10 m 13 m	■ ■	390 440	MB-N-480-K-B3 MB-N-480-K
	660x30	120°	1.2	<input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000 K	3.900	1.300	32,4	5 m 8 m	■ ■	550 600	MB-N-700-K-B3 MB-N-700-K
	870x30	120°	1.2	<input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000 K	4.400	1.600	43,2	3 m 6 m	■ ■	700 750	MB-N-910-K-B3 MB-N-910-K

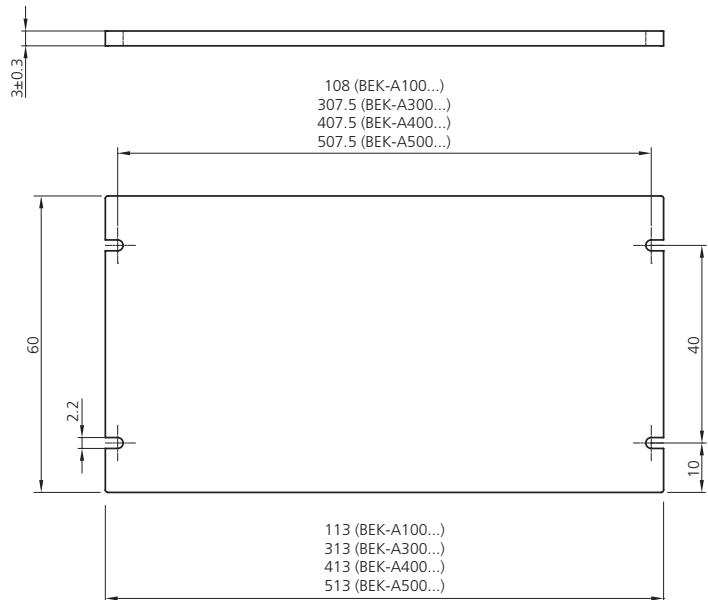
NEW	220x30	120°	1.2	<input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000 K	1.800	530	10,8	22 m 25 m	■ ■	210 260	MB-N-251-K-B3 MB-N-251-K
	440x30	120°	1.2	<input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000 K	3.200	1.000	21,6	10 m 13 m	■ ■	390 440	MB-N-481-K-B3 MB-N-481-K
	660x30	120°	1.2	<input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000 K	3.900	1.300	32,4	5 m 8 m	■ ■	550 600	MB-N-701-K-B3 MB-N-701-K
	870x30	120°	1.2	<input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000 K	4.400	1.600	43,2	3 m 6 m	■ ■	700 750	MB-N-911-K-B3 MB-N-911-K

MB-NP-xxx	30x220	120°	1.3	<input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000 K	1.400	430	10,8	25 m	■	50	MB-NP-250-K
	30x440	120°	1.3	<input type="checkbox"/> Weiß/white typ. 5.000 K	2.600	800	21,6	13 m	■	100	MB-NP-480-K

Zubehör Accessories

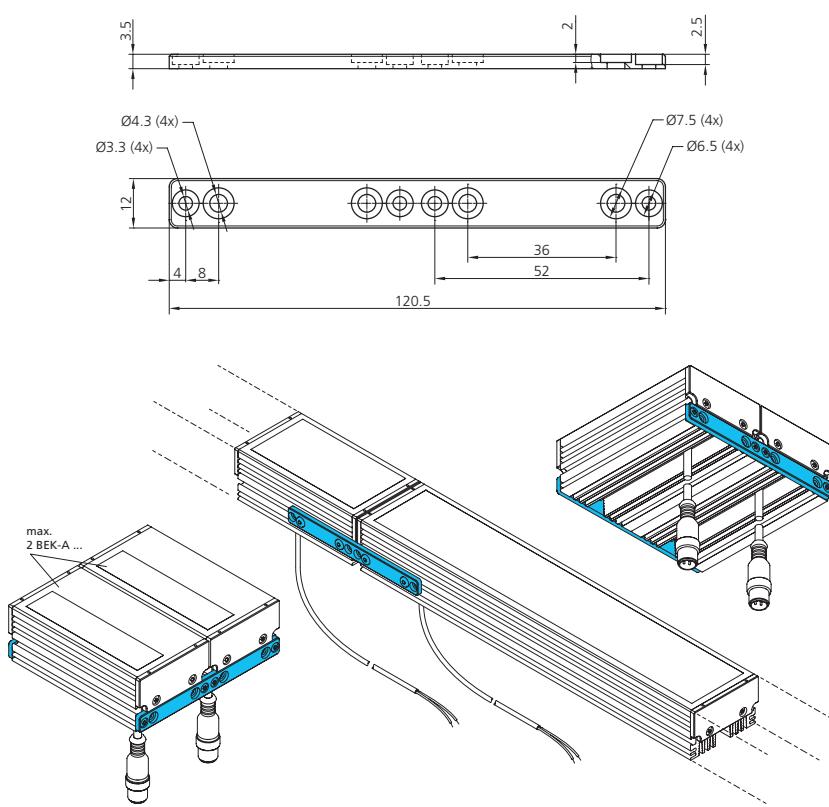
Größe/Gehäusebauform (mm) Size/Design (mm)	Anzahl der Adern Number of wires	Bauform Design	Kabellänge (m) Cable length (m)	Metallmutter Metal coupling ring	max. Betriebsspannung (V AC/DC) max. service Voltage (V AC/DC)	Stecker PU; Kabel PVC, PU-ummantelt Connector PU, Cable PVC, PU-coating	Schutzart Protection class			
Anschlusskabel Connecting cables							Produktbezeichnung Product-ID			
	M12	4	gerade straight	2,5			VKHM - Z - 2,5/4			
				5,0	■	250	VKHM - Z - 5/4			
				10,0			VKHM - Z - 10/4			
	M12	4	abgewinkelt angled	2,5			VKHM - W - 2,5/4			
				5,0	■	250	VKHM - W - 5/4			
				10,0			VKHM - W - 10/4			
Scheiben für BE 1-A xxx ... Window for BE 1-A xxx ...							Länge (mm) length (mm)			
<ul style="list-style-type: none"> ◆ PMMA ◆ Materialstärke 3mm 				Klar / Clear		65	BE 1-A65-CLR			
						130	BE 1-A130-CLR			
						240	BE 1-A240-CLR			
<ul style="list-style-type: none"> ◆ PMMA ◆ Material thickness 3 mm 				Diffusor / Diffusor		65	BE 1-A65-DIF			
						130	BE 1-A130-DIF			
						240	BE 1-A240-DIF			
				Polarisator / Polariser		65	BE 1-A65-POL			
						130	BE 1-A130-POL			
						240	BE 1-A240-POL			
				Polarisator mit 90° gedrehter Polarisationswirkung Polariser with polarizing effect 90 ° rotated						
						130	BE1-A130-POL-90			
Befestigungswinkel für BE 1-A xxx ... Mounting bracket for BE 1-A xxx ...							Produktbezeichnung Product-ID			
				<ul style="list-style-type: none"> ◆ Stufenlose Justierung ◆ Edelstahl ◆ Smooth adjustment ◆ Stainless steel 						
				Set besteht aus 2 Stück Set consists of 2 pieces			BW-BE 1-A			

Vorsatzscheiben für BE-Axxx... und BEK-Axxx...
 Focus optics for BE-Axxx... and BEK-Axxx...



Typ Model
Einfache Montage Kratzfeste Schutzscheibe Befestigungsmaterial im Lieferumfang enthalten Easy-to-install Scratch-proof protection window Mounting materials included in scope of delivery
Diffusor/Diffusor
Homogene Lichtreduktion Schnell und einfach nachrüstbar Homogenous light reduction Simple and fast implementation of other functions
100 mm BEK-A100-DIF 300 mm BEK-A300-DIF 400 mm BEK-A400-DIF 500 mm BEK-A500-DIF
Polarisator/Polariser
Zur Verringerung von Spiegelungen oder Glanzlichtern Schnell und einfach nachrüstbar To reduce glare or hot spots Simple and fast implementation of other functions
100 mm BEK-A100-POL 300 mm BEK-A300-POL

Montageset zum Verbinden von Auflichtbeleuchtungen BEK-Axxx...
 Traverse to the cascade of two barlights BEK-Axxx ...



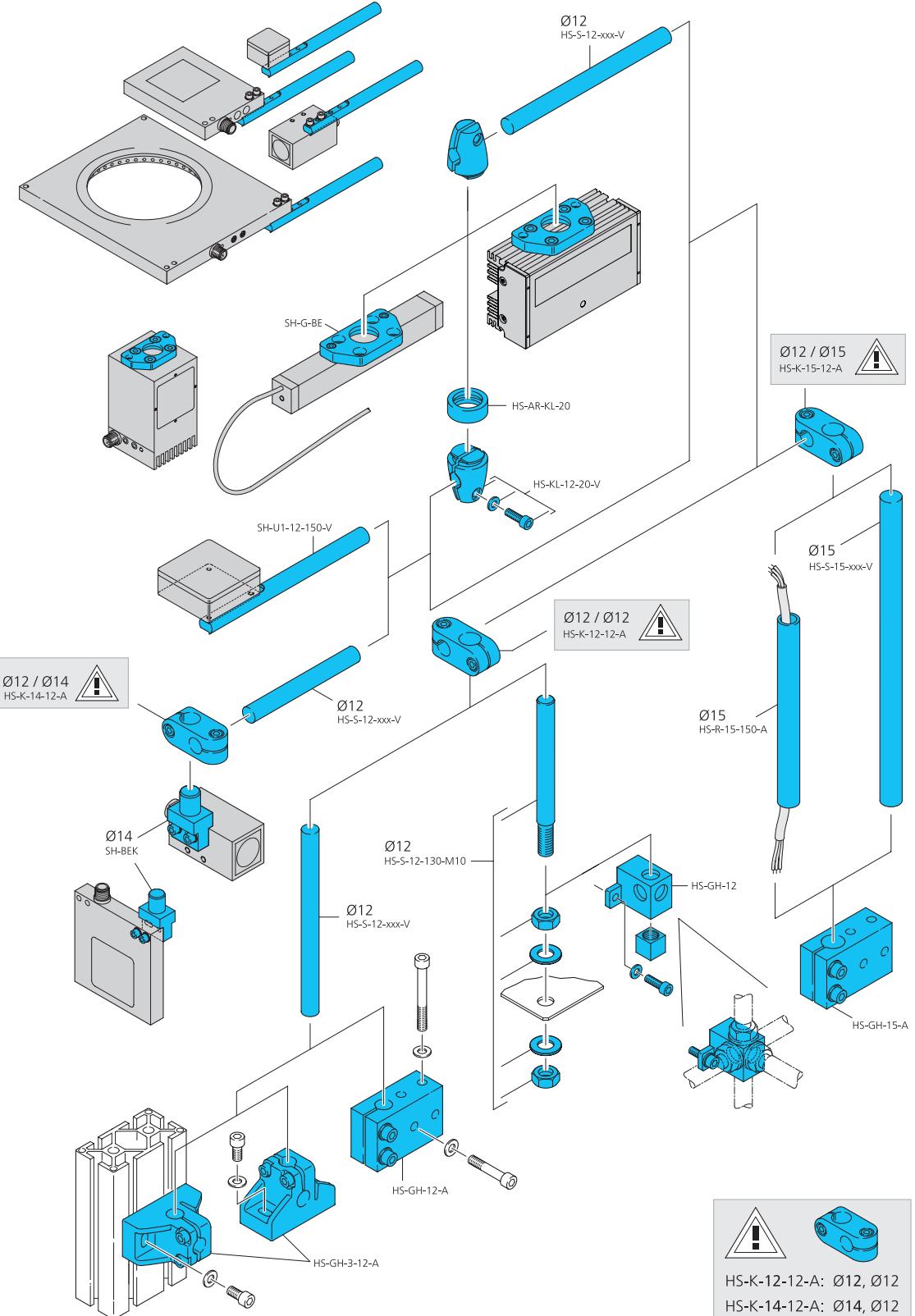
Set besteht aus:
 - Zwei Traversen aus Aluminium, schwarz eloxiert
 - Erforderliche Schrauben und Scheiben
 Set consists of two crossbars including mounting accessories

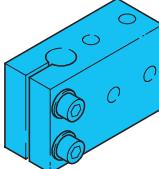
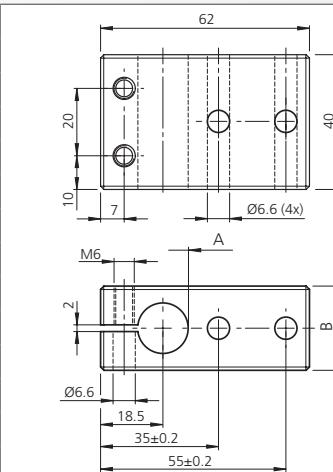
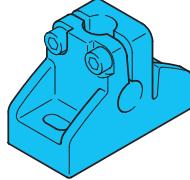
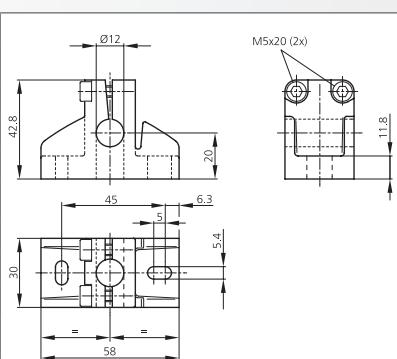
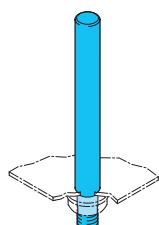
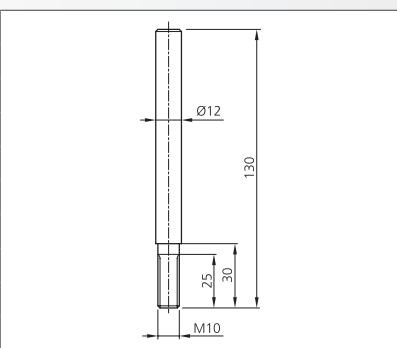
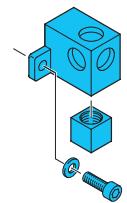
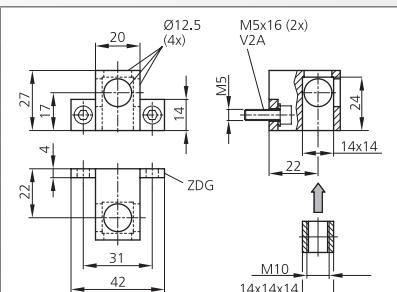
BEK-A-MOUNTINGSET

Zubehör Accessories

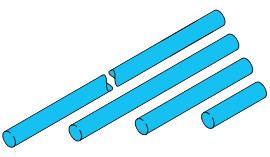
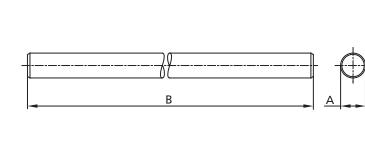
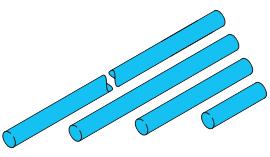
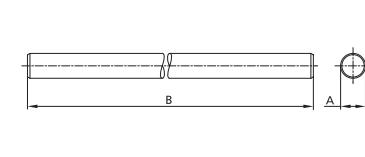
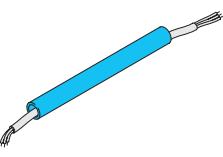
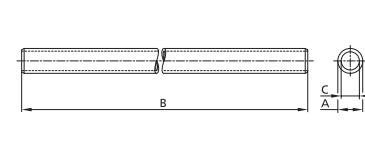
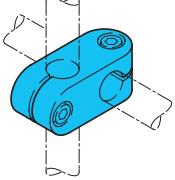
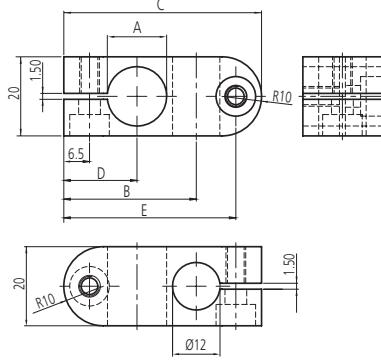
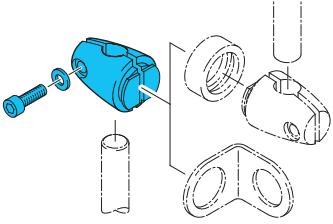
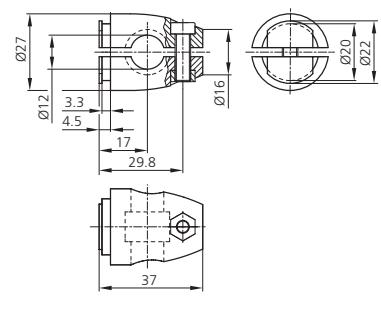
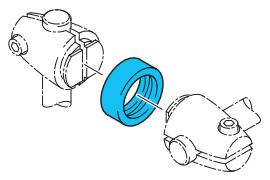
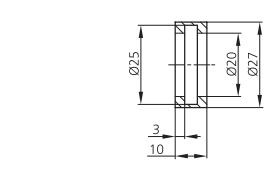
Systemhalter Serie HS / System holder series HS

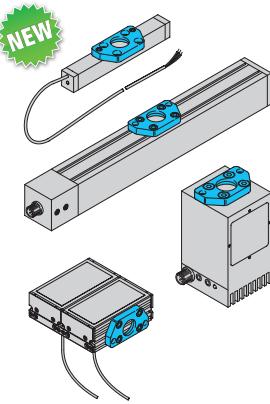
NEW

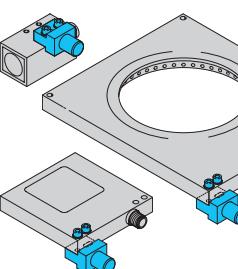


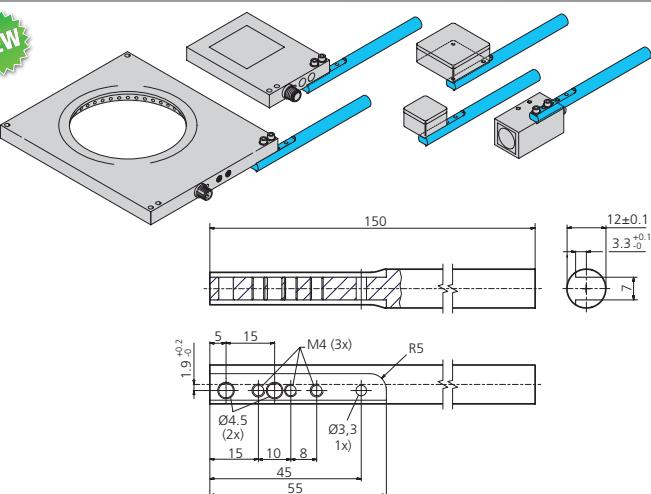
Grundhalter / Basic system holder			A	B		Aluminium
			12	20		HS-GH-12-A
			15	25		HS-GH-15-A
Grundhalter / Basic system holder					Aluminium	
						HS-GH-3-12-A
Montagestange / Mounting rod					VA	
						HS-S-12-130-M10
Grundhalter / Basic system holder					ZDG	
						HS-GH-12

Zubehör Accessories

Montagegestangen / Mounting rods		A	B				VA
		Ø12	100				HS-S-12-100-V
		Ø12	200				HS-S-12-200-V
		Ø12	500				HS-S-12-500-V
Montagegestangen / Mounting rods		A	B				VA
		Ø15	100				HS-S-15-100-V
		Ø15	200				HS-S-15-200-V
		Ø15	500				HS-S-15-500-V
Montagerohr / Mounting sleeve		A	B	C			VA
		Ø15	150	12			HS-R-15-150-V
Kreuzverbinder / Cross connector		A	B	C	D	E	Aluminium
		Ø10	31.5	48	16.5	41.5	HS-K-10-12-A
		Ø12	31.5	48	16.5	41.5	HS-K-12-12-A
		Ø14	33.5	50	18.5	43.5	HS-K-14-12-A
		Ø15	33.5	50	18.5	43.5	HS-K-15-12-A
Klemmzylinder / Clamping cylinder							VA
		Ø12,5/Ø20					HS-KL-12-20-V
Adaptring zum Verbinden zweier Klemmzylinder / Adapter ring for connecting two clamping cylinders		Ø20/Ø20					VA
		Ø20/Ø20					HS-AR-KL-20

Grundhalter für Auflicht- und Koaxialbeleuchtungen / basic holder for barlights and coaxial lights	Aluminium
	Auflichtbeleuchtungen / barlights BE 1-A 65... BE 1-A 130... BE 1-A 240... BEK-A 100... BEK-A 300... BE-A 130... BE-A 100... BE-A 300... Koaxialbeleuchtungen / coaxial lights BEK-K50/50...
	SH-G-BE

Halter für Flächen-, Punkt- und Dunkelfeldbeleuchtungen / Holder for back-, spot and darkfield lights	Aluminium
	Flächenbeleuchtungen / backlights BEK 1-F... Punktbeleuchtungen / spot lights BEK 1-P... Dunkelfeldbeleuchtungen / darkfield lights BEK 1-D 120...
	SH-BEK

Universalhalter für Beleuchtungen / Universal holder for lights	VA
	Flächenbeleuchtungen / backlights BE-F30/30RL... BE-F50/50RL... BEK-F50/50... BEK-F100/100... BEK-F150/150... BEK-F200/200... Auflichtbeleuchtungen / barlights BE-A 30/30 ... BE-A 50/50 ... Punktbeleuchtungen / spot lights BEK 1-P xxx... Dunkelfeldbeleuchtungen / darkfield lights BEK-D 70... BEK 1-D 120...
	SH-U1-12-150-V

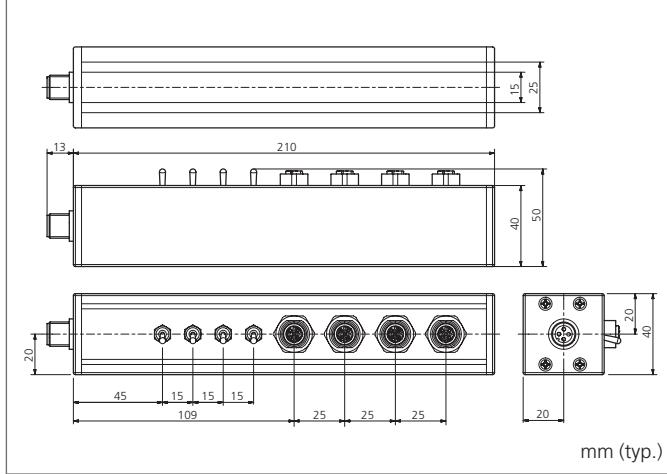
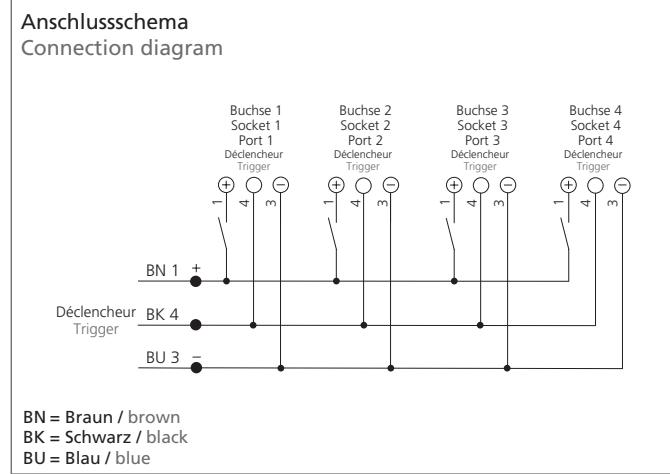
Zubehör Accessories

Verteilerbox, schaltbar Distributor box, switchable

- ◆ Einzeln schaltbare M12 Buchsen
- ◆ Triggersignal durchgeschleift
- ◆ M12 sockets, individually switchable
- ◆ Trigger signal looped



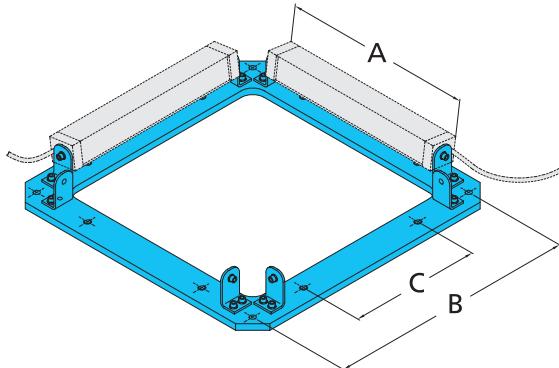
CE



Technische Daten (typ.)	Technical data (typ.)	+20 °C
Betriebsspannung	Service voltage	24V
Strombelastbarkeit	Maximum rating	4.000 mA
Schutztart	Protection class	IP 30
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading	30g/10-55Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	0 ... +60 °C
Gehäusematerial	Casing material	Aluminium eloxiert / anodized
Gewicht	Weight	500 g
Typ	Model	Produktbezeichnung / Product-ID
Für bis zu vier BE1-A ...	For up to four BE1-A ...	BEV-200/4-IBS

Befestigungsrahmen
 Frameset

- ◆ Stufenlose Justierung
- ◆ Smooth adjustment

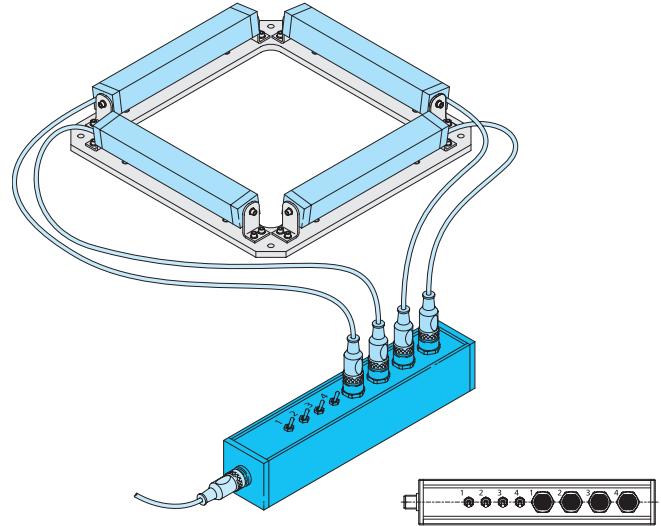


	A	B	C	Produktbezeichnung Product-ID
BE 1-A 65...	84,4	129	50	für bis zu vier / for up to four BE1-A 65 ... BE1-A65-FRAMESET
BE 1-A 130...	144,4	189	100	für bis zu vier / for up to four BE1-A 130... BE1-A130-FRAMESET
BE 1-A 240...	254,4	299	200	für bis zu vier / for up to four BE1-A 240... BE1-A240-FRAMESET

Anwendungsbeispiel
 Example of use

Verteilerbox zum Ansteuern von bis zu vier Auflichtbeleuchtungen BE 1-A ...
 mounted on Befestigungsrahmen BE 1-A xxx-Frameset.

Distributor box for connection of up to four bar lights BE 1-A ...
 mounted on frameset BE 1-A ...



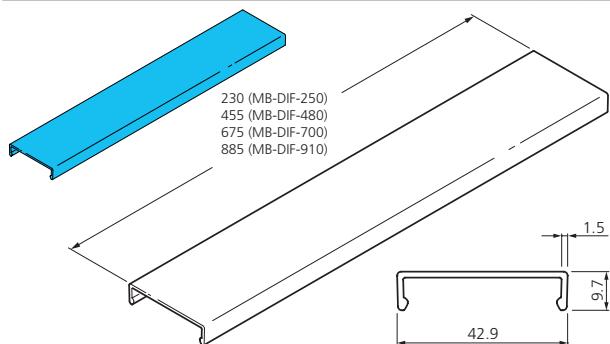
Zubehör für Maschinenbeleuchtungen Accessories for Machine illumination

Magnethalteset MB-MHS	Magnethalteset MB-MHS-2	Befestigungswinkel BW-MB	Diffusor MB-DIF-250	Diffusor MB-DIF-480	Diffusor MB-DIF-700	Diffusor MB-DIF-910	PWM-Dimmer MB-DIM 2	Steckverbinder BK-Z-12	Produktbezeichnung Product-ID
■							■ 5...100 %	■	MB-100-K
■							■	■	MB-100-K-B3
	■	■		■			■		MB-N-25x-K-B3
		■		■			■		MB-N-25x-K
		■		■		■	■		MB-N-48x-K-B3
		■		■	■		■		MB-N-48x-K
		■		■		■	■		MB-N-70x-K-B3
		■		■		■	■		MB-N-70x-K
		■		■		■	■		MB-N-91x-K-B3
		■		■		■	■		MB-N-91x-K
		■		■		■	■		MB-NP-250-K
■	■	■		■	■	■	■	■	MB-NP-480-K

Magnethalteset Magnetic Holding Set			Set besteht aus: 2 Hochleistungsmagneten, Ø 25 mm, Haftkraft 3,6 kg (2x) 2 Schrauben M4x8 2 Scheiben	Set consists of: 2 High power magnets, Ø 25 mm, fastening force 3,6kg (2x) 2 Screws M4x8 2 Washers	MB-MHS
			Set besteht aus: 2 Hochleistungsmagneten, Ø 40 mm, Haftkraft 9,0 kg (2x) 2 Schrauben M4x10 2 Scheiben	Set consists of: 2 High power magnets, Ø 40 mm, fastening force 9,0kg (2x) 2 Screws M4x10 2 Washers	MB-MHS-2

Befestigungswinkel Mounting Bracket			Set besteht aus: 2 Kurzer Schenkel / Short limb (2x2) 2 Langer Schenkel / Long limb (2x1) 8 Schrauben / Screws M4x10 4 Federringe / Lock washer (4x) 6 Scheiben / Washer (6x) 4 Sechskantmuttern / Hex nut M4 (4x)

		Set besteht aus / Set consists of: -Kurzer Schenkel / Short limb (2x2) -Langer Schenkel / Long limb (2x1) -Schraube / Screw M4x10 (8x) -Federring / Lock washer (4x) -Scheibe / Washer (6x) -Sechskantmutter / Hex nut M4 (4x)	BW-MB

Diffusor
Diffusor


Homogene Lichtreduktion
Schnell und einfach nachrüstbar

Homogenous light reduction
Simple and fast implementation of other functions

Für / for MB-N 250 ... / MB-N 251 ...

MB-DIF-250

Für / for MB-N 480 ... / MB-N 481 ...

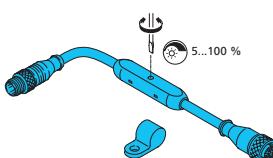
MB-DIF-480

Für / for MB-N 700 ... / MB-N 701 ...

MB-DIF-700

Für / for MB-N 910 ... / MB-N 911 ...

MB-DIF-910

PWM-Dimmer
PWM dimmer


Betriebsspannung	Casing material	24 VDC ± 5 %
Eingang	Input	Trigger (Pin 4)
Arbeitsprinzip	Working principle	Puls-Weiten-Modulation
Strombelastbarkeit	Current carrying capacity	max. 4.000 mA
Dimmbereich	Dimming range	5 ... 100 %
Schutztart	Protection class	IP67
Schutzklasse	Protection degree	III
Schock-/ Schwingbeanspruchung	Shock-/ vibration loading	30g/10-55 Hz, 1 mm
Umgebungstemperatur	Ambient temperature	-20 ... +70°C
Gehäusematerial	Casing material	Kunststoff / plastics
		MB-DIM 2

Steckverbinder M12
Connectors M12


Ø Kabel	Ø Cable	4,0 ... 6,0 mm
Querschnitt der Litzen	Cross section flexible wires	0,75 mm ²
Schutztart	Protection class	IP 67
Stecker / Polzahl	Connector / Nos. pins	M12-4
		BK-Z-12

KONTAKTIEREN SIE UNS
CONTACT US

di-soric GmbH & Co. KG
Steinbeisstraße 6
73660 Urbach
Germany
Fon: +49(0)7181/9879-0
Fax: +49(0)7181/9879-179
info@di-soric.com
www.di-soric.com

INTERNATIONAL

AUSTRIA

di-soric Austria GmbH & Co. KG
Burg 39
4531 Kematen an der Krems
Austria
Fon: +43(0)7228/72366
Fax: +43(0)7228/72366 -4
info.at@di-soric.com



FRANCE

di-soric SAS
19, Chemin du Vieux Chêne
38240 Meylan
France
Fon: +33(0)476/616590
Fax: +33(0)476/616598
info.fr@di-soric.com

SINGAPORE

di-soric Pte. Ltd.
33 Ubi Avenue 3, #03-47 Vertex
Singapore 408868
Singapore
Fon: +65/66343843
Fax: +65/66343844
info.sg@di-soric.com

Sensors | Lighting | Vision | ID

